



KÜHL- UND GEFRIERKOMBINATION
 RÉFRIGÉRATEUR / CONGÉLATEUR
 COMBINÉ
 COMBINAZIONE FRIGORIFERO /
 CONGELATORE
 KOEL-/DIEPVRIESCOMBINATIE

et	Kasutusjuhend	2
lt	Naudojimo instrukcija	28
lv	Lietošanas instrukcija	55

KI886..

Sisukord

	Ohutusnõuded	4		Seadme kasutamine	11
	Siinse juhendi kohta	4		Seadme sisselülitamine	11
	Plahvatusoht	4		Seadme väljalülitamine ja	
	Elektrilöögi oht	4		hoiustamine	12
	Külmapõletusoht	5		Temperatuuri seadmine	12
	Vigastuste oht	5		Superjahutus	12
	Tuleoht/külmaainest tulenevad			Superkülmutus	13
	ohud	5		Puhkuserežiim	13
	Tuleoht	5		Alarm	14
	Laste ja ohustatud isikute			Uksealarm	14
	kahjuohtu vältimine	5		Temperatuurialarm	14
	Varaline kahju	6		Home Connect	14
	Kaal	6		Home Connect seadistamine	14
	Otstarbekohane kasutamine ...	6		Home Connect tarkvara	
	Keskkonnakaitse	6		värskenduse paigaldamine	17
	Pakend	6		Juhis andmekaitse kohta	17
	Vana seade	6		Vastavusdeklaratsioon	18
	Paigaldamine ja vooluvõrku			Jahutuskamber	18
	ühendamine	7		Seadmesse asetamisel tuleb	
	Tarnekomplekt	7		arvestada järgmisega	18
	Tehnilised andmed	7		Järgige jahutuskambri	
	Seadme paigaldamine	7		jahutusalasid	18
	Niši mõõdud	8		Nulltsooni sahtel	19
	Side by side paigaldus	8		Köögilviljasahtel	19
	Energia kokkuhoid	8		Nulltsooni mahuti	19
	Esimesel kasutuskorral	9		Säilitusajad 0 °C juures	19
	Ühendamine vooluvõrku	9		Külmutuskamber	20
	Seadme kasutuse õppimine ..	10		Väiksema toiduainete koguse	
	Seade	10		külmutamine	20
	Juhtseadised	10		Maksimaalne külmutusvõimsus ...	20
	Varustus	10		Külmutamisruumi võimalikult	
				otstarbekas kasutamine	21
				Külmutatud toiduainete ostmine ...	21
				Toodete paigutamine	21
				Värskete toiduainete külmutamine ..	21
				Külmutatud toodete sulatamine ...	22

	Sulatamine	22
	Jahutuskamber.	22
	Külmutuskamber.	22
	Puhastamine	23
	Tarvikute puhastamine	23
	Lõhnad	24
	Valgustus	24
	Müra	24
	Normaalne müra.	24
	Müra vältimine	24
	Mida teha tõrgete korral?	25
	Klienditeenindus	27
	Seadme enesekontroll	27
	Remonditööde tellimine ja nõustamine tõrgete korral.	27
	Garantii.	27

Ohutusnõuded

Siinne seade vastab asjaomastele elektriseadmete ohutuseeskirjadele ja on häiringukindel.

Külmutusaine ringluse tihedust on kontrollitud.

Siinse juhendi kohta

- Lugege ning järgige kasutus- ja paigaldusjuhendit. Need sisaldavad olulist teavet seadme paigaldamise, kasutamise ja hoolduse kohta.
- Tootja garantii ei kehti, kui kasutus- ja paigaldusjuhendis olevaid suuniseid ning hoiatusi eirate.
- Hoidke kõik dokumendid hilisemaks kasutamiseks ja seadme järgmiste omanike jaoks alles.

Plahvatusoht

- Ärge mitte kunagi kasutage seadme sees teisi elektriseadmeid (nt kütteseadmeid või elektrilisi jäämasinaid).
- Ärge hoidke seadmes süttivate gaasidega tooteid (nt aerosoolidosaatoreid) ja plahvatusohtlikke aineid.
- Hoidke kanget alkoholi vaid tihedalt suletuna ja püstises asendis.
- Vaatamata tootja andmetele ärge rakendage sulatamise kiirendamiseks täiendavaid meetmeid.

Elektrilöögi oht

Asjatundmatu paigaldus ja remont võivad kasutajale olla väga ohtlikud.

- Jälgige seadme paigaldamisel, et toitekaablit ei kiiluta kinni ega kahjustata.
- Toitekaabli kahjustuse korral: lahutage seade kohe vooluvõrgust.
- Ärge kasutage harupesi, pikendusjuhtmeid või adaptereid.
- Laske seadet remontida ainult tootjal, klienditeeninduses või vastava kvalifikatsiooniga isikul.
- Kasutage ainult tootja originaalosi. Tootja tagab nende osade vastavuse ohutusnõuetele.

Külmapõletusohu

- Ärge kunagi pange suhu otse külmutuskambrist võetud külmutatud toiduainet.
- Vältige naha pikemaajalist kokkupuudet külmutatud toiduaine, jää ja külmutuskambris paiknevate torudega.

Vigastuste oht

Süsihappegaasi sisaldavate jookide pakendid võivad lõhkeda.

Ärge hoidke külmutuskambris süsihappegaasi sisaldavaid jooke.



Tuleoht/külmaainest tulenevad ohud

Külmaaine ringlussüsteemi torudes voolab väike kogus keskkonnasõbralikku, aga põlevat külmaainet (R600a). See ei kahjusta osoonikihti ega suurenda kasvuhooneefekti.

Väljatungiv külmaaine võib vigastada silmi või süttida.

- Ärge kahjustage torusid.

Torude kahjustuse korral:

- hoidke tuli ja süüteallikad seadmest eemal;
- tuulutage ruumi;
- lülitage seade välja ja tõmmake võrgupistik välja;
- Võtke ühendust klienditeenindusega.



Tuleoht

Portatiivsed harupesad või portatiivsed võrguplokid võivad üle kuumeneda ja põhjustada tulekahju.

Ärge paigutage portatiivseid harupesi või portatiivseid võrguplokke seadme taha.

Laste ja ohustatud isikute kahjuohu vältimine

Ohustatud on:

- lapsed;
- füüsilise, vaimse puudega või piiratud tajuvõimega isikud;
- isikud, kellel puuduvad piisavad teadmised seadme ohutust kasutamises.

Meetmed

- Veenduge, et lapsed ja ohustatud isikud oleks ohutusest aru saanud.
- Ohutuse eest vastutav isik peab lapsi ja ohustatud isikuid seadme juures valvama või juhendama.
- Seadet võib lasta kasutada lastel alates 8. eluaastast.
- Puhastuse ja hoolduse juures tuleb tagada laste järelevalve.
- Kunagi ei tohi lubada lastel seadmega mängida.

Lämbumisoht

- Ukselukuga seade: hoidke võtit lastele kättesaamatus kohas.
- Ärge jätke pakendit ja selle osi laste kätte.

Varaline kahju

Varalise kahju vältimiseks tuleb arvestada järgmist.

- Ärge astuge ega toetuge soklile, siinidele ega ustele.
- Hoidke plastosad ja uksetihendid õlist ja rasvast puhtad.
- Tõmmake pistikust (mitte toitekaablist).

Kaal

Arvestage seadme paigaldamisel ja transportimisel, et seade võib olla väga raske.

→ "Paigalduskoht" lk 7



Otstarbekohane kasutamine

Seadme kasutamine

- ainult toiduainete jahutamiseks ja külmutamiseks ning jää valmistamiseks;
- ainult eramajapidamises ja kodustes tingimustes;
- ainult siinse kasutusjuhendi järgi.

See seade on ette nähtud kasutamiseks kõrgusel kuni maksimaalselt 2000 meetrit üle merepinna.



Keskkonnakaitse

Pakend

Kõik materjalid on keskkonnaohutud ja ümbertöödeldavad.

- Käidelve pakendit keskkonnasäästlikult.
- Tutvuge jäätmetest vabanemise võimalustega oma edasimüüja juures või kasutage vastavat avalikku teenust.

Vana seade

Keskkonnasäästliku käitlemisega saab uuesti väärtuslikku toorainet.



Hoiatus

Lapsed võivad end seadmesse sulgeda ja lämbuda!

- Et lastel oleks raskem seadmesse ronida, ärge võtke riiuleid ja mahuteid seadmest välja.
- Hoidke lapsed kasutuselt kõrvaldatud seadmest eemal.

Tähelepanu!**Seadmest võib lekkida külmutusainet ja kahjulikke gaase.**

Arge kahjustage külmutusaine ringluse torusid ja isolatsiooni.

1. Tõmmake pistik seinakontaktist välja.
2. Lõigake toitekaabel küljest.
3. Andke seade nõuete järgi jäätmekäitlusesse.



Käesolev seade on märgistatud vastavalt direktiivile 2012/19/EL elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta. Direktiiv sätestab elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete tagastamise ja ringlussevõtu raamtingimused Euroopa Liidus.



Paigaldamine ja vooluvõrku ühendamine

Tarnekomplekt

Kontrollige pärast lahtipakkimist kõiki osi võimalike transpordikahjustuste suhtes.

Puuduste korral võtke ühendust edasimüüjaga, kelle käest seadme ostsite, või meie klienditeenindusega.
→ *"Klienditeenindus"* lk 27

Tarne koosneb järgmistest osadest:

- Integreeritav seade
- Varustus (oleneb mudelist)
- Montaažimaterjal
- Kasutusjuhend
- Paigaldusjuhend
- Klienditeeninduse brošüür
- Garantii lisaleht
- Teave energiakulu ja müra kohta

Tehnilised andmed

Külmutusaine, kasutatav maht ja muud tehnilised andmed asuvad tüübisildil.
→ *"Seadmega kasutuse õppimine"*
lk 10

Seadme paigaldamine**Paigalduskoht**

Mida rohkem on seadmes külmutusainet, seda suurem peab olema ruum, kus seade asub. Liiga väikestes ruumides võib lekke korral tekkida süttiv gaasi-õhu segu.

Ruumi suurus peab olema 8 g külmutusaine kohta vähemalt 1 m³. Seadmes oleva külmutusaine kogus on kirjas seadme sees asuval tüübisildil.
→ *"Seadmega kasutuse õppimine"*
lk 10

Seadme mass võib olla olenevalt mudelist kuni 75 kg.

Lubatud ruumitemperatuur

Lubatud ruumitemperatuur oleneb seadme kliimaklassist.

Andmed kliimaklassi kohta leiате tüübisildil.

→ *"Seadmega kasutuse õppimine"*
lk 10

Kliimaklass	Lubatud ruumitemperatuur
SN	+10 °C ... 32 °C
N	+16 °C ... 32 °C
ST	+16 °C ... 38 °C
T	+16 °C ... 43 °C

Seade on lubatud ruumitemperatuuril täielikult toimiv.

Kui kliimaklassi SN seadet kasutatakse madalamal ruumitemperatuuril, võib välistada seadme kahjustused kuni ruumitemperatuurini +5 °C.

et Paigaldamine ja vooluvõrku ühendamine

Niši mõõdud

Niši sügavus

Seadme jaoks soovitatav niši sügavus on 56 cm. Kui niši sügavus on väiksem (vähemalt 55 cm), siis energiatarve veidi suureneb.

Niši laius

Seadme jaoks on vajalik mööbliniši siselaius vähemalt 56 cm. Hälvete korral sellest võib seadme paigaldamisel esineda probleeme.

Side by side paigaldus

Seadmete paigaldus teineteise kõrvale on võimalik ainult vahekaugusega vähemalt 15 cm.

Energia kokkuhoid

Kui järgmisi juhtnööre järgite, tarbib teie seade vähem voolu.

Märkus: Tarvikute järjekord ei mõjuta mingil viisil seadme energiatarbimist.

Seadme paigaldamine	
Kaitske seadet otsese päikese kiirguse eest.	Madalal keskkonnatemperatuuril jahutab seade harvemini ja tarbib seega vähem voolu.
Paigaldage seade küttekehadest, pliidist ja muudest soojusallikatest võimalikult kaugemale: 3 cm elektri- või gaasipliidist; 30 cm õli- või sөөpliidist.	
Valige paigalduskoht ruumitemperatuuriga umbes 20 °C.	
Valige niši sügavuseks 56 cm.	Seadme tagaseina ääres ei kuumene õhk nii palju. Seade tarbib vähem voolu, kui soe õhk saab välja liikuda.
Tähelepanu! Põletusohu. Mõned seadme osad lähevad töötamisel kuumaks. Nende osade puudutamine võib põhjustada põletusi.	
Õhutuasavasid ei tohi kinni katta ega blokeerida.	
Õhutage ruumi iga päev.	

Seadme kasutamine	
Avage seadme ust ainult korraks.	Seadmes olev õhk ei soojene siis nii palju. Seade peab harvemini jahutama ja tarbib seega vähem voolu.
Transportige ostetud toiduaineid külmakotis ja pange kiiresti seadmesse.	
Laske soojadel toiduainetel ja jookidel kõigepealt jahtuda, siis pange seadmesse.	
Pange külmutatud toiduained sulatamiseks jahekambrisse, et nende külma ära kasutada.	

Seadme kasutamine	
Jätke toiduainete ja tagaseina vahele alati veidi ruumi.	Õhk saab ringelda ja õhuniiskus püsib ühtlane. Seade peab harvemini jahutama ja tarbib seega vähem voolu.
Pakkige toiduained õhukindlalt.	
Ärge katke ega blokeerige õhutusavasid.	Seadme tagaseina ääres ei soojene õhk nii palju. Seade tarbib vähem voolu, kui soe õhk saab välja liikuda.
Sulatage külmutuskambrit regulaarselt.	Härmatisekiht või jää külmutuskambris halvendab külma levimist külmutatud toiduainetele ja suurendab energiakulu.
Sulgege hoolikalt külmutuskambri uks.	Külmutuskamber jääb tugevalt. Seade peab rohkem töötama, voolukulu suureneb.

Esimesel kasutuskorral

1. Võtke teabematerjal välja ja eemaldage kleeplindid ning kaitsekile.
2. Puhastage seade.
→ "Puhastamine" lk 23

Ühendamine vooluvõrku

Tähelepanu!

Ärge ühendage seadet elektrisäästliku pistikuga.

Märkus: Võite ühendada seadme võrgujuhtimisega ja siinusjuhtimisega vaheldiga.
Võrgujuhtimisega vaheldeid kasutatakse päikesepaneelidel otse avalikku vooluvõrku ühendatuna.
Isoleeritud süsteemides peate kasutama siinusjuhtimisega vaheldeid.
Isoleeritud süsteemidel (nt laevades või mägionnides) puudub otseühendus avaliku vooluvõrguga.

1. Pärast seadme paigaldamist oodake vooluvõrku ühendamisega vähemalt 1 tund, et vältida kompressori kahjustusi.
2. Ühendage seade nõuetekohaselt paigaldatud pistikupessa. Pistikupesa peab vastama järgmistele andmetele:
pistikupesa 220 V ... 240 V
kaitsejuht 50 Hz
kaitse 10 A ... 16 A
Väljaspool Euroopat: kontrollige, kas seadme vooluliik sobib teie vooluvõrgu andmetega. Seadme andmed leiate tüübisildilt.
→ "Seadmega kasutuse õppimine" lk 10
3. Ühendage seade seadme lähedal asuvasse pistikupessa. Pistikupesa peab olema ka pärast seadme paigaldamist vabalt ligipääsetav.



Hoiatus

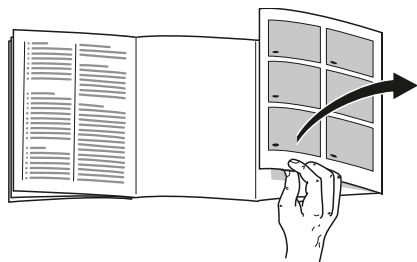
Elektrilöögi oht!

Kui võrgujuhtme pikkus ei ole piisav, ärge mitte mingil juhul kasutage harupesi või pikenduskaableid. Selle asemel pöörduge alternatiivsete variantide leidmiseks klienditeenindusse.



Seadme kasutuse õppimine

Võtke viimane (joonistega) leht lahti. Olenevalt varustusest võib seade piltidest erineda.



Seade

→ Joonis 1

* Ei ole kõigil mudelitel.

- | | |
|--|-------------------------------|
| ☐ A | Jahutuskamber |
| ☐ B | Nulltsooni sahtel |
| ☐ C | Külmutuskamber |
| ☐ 1 ... ☐ 10 | Juhtseadised |
| ☐ 11 | Valgustus |
| ☐ 12 | Niiskusregulaatoriga vaheriil |
| ☐ 13 | Köögiljasahtel |
| ☐ 14 | Nulltsooni mahuti |
| ☐ 15* | Sügavkülmikumahuti (lame) |
| ☐ 16* | Sügavkülmiku sahtel |
| ☐ 17 | Sügavkülmiku sahtel (suur) |
| ☐ 18 | Sügavkülmikumahuti (väike) |
| ☐ 19 | Tüübisilt |
| ☐ 20 | Või- ja juusturiil |
| ☐ 21 | Riil suurte pudelite jaoks |

Juhtseadised

→ Joonis 2

- | | |
|-----------------------------|---|
| ☐ 1 | Nupp ①
Lülitab seadme sisse või välja. |
| ☐ 2 | Nupp Super (külmutuskamber)
Lülitab superkülmutuse sisse või välja. |
| ☐ 3 | Nupp < / > Külmutuskamber
Reguleerib külmutuskambri temperatuuri. |
| ☐ 4 | Sügavkülmikambri temperatuuri näidik
Kuvab seadistatud temperatuuri (°C). |
| ☐ 5 | Nupp Alarm
Lülitab hoiatusheli välja. |
| ☐ 6 | 0°C
Näidik põleb, kui seade töötab. |
| ☐ 7 | Nupp □
Lülitab Home Connect'i sisse või välja. |
| ☐ 8 | Nupp < / > Jahutuskamber
Reguleerib jahutuskambri temperatuuri. |
| ☐ 9 | Jahutuskambri temperatuuri näidik
Näitab seadistatud temperatuuri Celsiuse kraadides (°C). |
| ☐ 10 | Nupp Super (jahutuskamber)
Lülitab superjahutuse sisse või välja. |

Varustus

(ei ole kõigil mudelitel)

Riil

→ Joonis 3

Te võite riileid varieerida:

- Tõmmake riil välja ja võtke ära.

Pudeliriit→ Joonis **4**

Pudelid saate turvaliselt paigutada pudeliriitidesse.

Te võite riituleid varieerida:

- Tõmmake riit välja ja võtke välja.

Köögiljasahtel→ Joonis **5**

Mahuti saate välja võtta.

- Tõstke mahuti tagant ülespoole ja võtke see välja.

Mahuti saate sisse panna.

- Asetage mahuti väljatõmmatud siinile ja lükake seadmesse.

Sügavkülmikukauss→ Joonis **6**

Võite kausi välja võtta

1. Tõmmake mahuti kuni piirikuni välja.
2. Tõstke kauss üles ja tõmmake välja.

Sügavkülmikusahtel→ Joonis **7**

Te võite sahtli välja võtta:

- Tõmmake sahtlid kuni piirikuni välja, tõstke esiosa üles ja võtke välja.

Hoiukoht→ Joonis **8**

Te võite hoiukoha välja võtta:

- Tõste hoiukoht üles ja võtke välja.

Võisahtel ja juustusahtel→ Joonis **9**

Te saate sahtli hõlpsalt avada.

- Vajutage selleks kergelt klapi alumise serva keskele. Sahtel avaneb allapoole. Klapp libiseb sahtli alla.

Pudelihoide→ Joonis **10**

Kui ukse avate või selle sulgete

- Pudelihoide takistab pudelite ümberkukkumist.

Jää

Saate valmistada jääkuubikuid

1. Täitke jääanum 3/4 veega ja asetage külmutuskambris.

Märkus: Vabastage läbikülmunud jää anumast ainult tõmpi eset kasutades (nt lusikas).

2. Et jääkuubikut kätte saada, hoidke anuma alumist osa korraks voolava vee all või painutage seda kergelt.

Külmaaku

Voolukatkestuse või tõrke korral

- Külmaaku hoiab külmutatud tooteid soojenemise eest.

Märkus: Hoiustamiskestus on pikim, kui külmaaku kõige ülemisse kambris toiduainete peale panete.

Saate külmaaku toiduainete külmana hoidmiseks kaasa võtta (nt külmakotis).

**Seadme kasutamine****Seadme sisselülitamine**

1. Vajutage nuppu ①.
Seade hakkab jahutama.
Hoiatusheli, sügavkülmkambril vilkuv temperatuurinäit ja helendav nupp **Alarm** näitavad, et sügavkülmkamber on veel liiga soe.
2. Vajutage nuppu **Alarm**.
Hoiatusheli lülitub välja.
3. Seadistage soovitud temperatuur.
→ "Temperatuuri seadmine" lk 12

et Seadme kasutamine

Juhtnõõrid töötamiseks

- Pärast sisselülitamist võib kuluda mitu tundi, enne kui saavutatakse seatud temperatuur. Ärge pange toiduaineid sisse enne, kui valitud temperatuur on saavutatud.
- Tänu täisautomaatsel NoFrost-süsteemile püsib külmutuskamber jäävaba. Sulatamine pole vajalik.
- Korpuse esikülg soojeneb pisut osaliselt. See takistab kondensatsioonivee teket uksetihendite piirkonda.
- Kui külmutuskambri ust ei saa pärast sulgemist kohe uuesti avada, oodake üks hetk, kuni tekkinud alarõhk on ühtlustunud.

Seadme väljalülitamine ja hoiustamine

Seadme väljalülitamine

- Vajutage nuppu ①.
Seade lõpetab jahutamise.

Seadme töö seiskamine

Kui te seadet pikemat aega ei kasuta, toimige järgmiselt.

1. Vajutage nuppu ①.
Seade lõpetab jahutamise.
2. Tõmmake pistik seinakontaktist välja või lülitage kaitse välja.
3. Puhastage seade.
4. Jätke seadme uks lahti.

Temperatuuri seadmine

Soovitatav temperatuur

Jahutuskamber:	+4 °C
Sügavkülmkamber:	-18 °C

Jahutuskamber

- Vajutage nuppu < / > mitu korda, kuni näidikule ilmub soovitud temperatuur.

Nulltsooni sahtel

Temperatuuri hoitakse nulltsooni sahtlis 0 °C lähedal.

Märkus: Kui toiduained hakkavad nulltsooni sahtlis külmuma, reguleerige temperatuur soojemaks. → "Mida teha tõrgete korral?" lk 25

Külmutuskamber

- Vajutage nuppu < / > mitu korda, kuni näidikule ilmub soovitud temperatuur.

Superjahutus

Superjahutuse korral läheb jahutuskamber nii külmaks kui võimalik.

Superjahutuse sisselülitamine nt:

- enne suurema koguse toiduainete sisseasetamist;
- jookide kiirjahutamist.

Märkus: Kui superjahutus on sisse lülitatud, võib tekkida rohkem müra.

Umbes 15 tunni pärast lülitub seade tavarežiimile.

Superjahutuse sisse-/väljalülitamine

- Vajutage nuppu **Super**.
Kui superjahutus on sisse lülitatud, siis nupp põleb.

Superkülmutus

Automaatne superkülmutus

Automaatne superkülmutus lülitub soojade toiduainete sissepanemisel automaatselt sisse.

Automaatse superkülmutuse korral läheb külmutuskamber oluliselt külmemaks kui tavarežiimis.

Superkülmutusega külmutatakse toiduained kiiresti läbi.

Märkus: Kui automaatne superkülmutus on sisse lülitatud, põleb nupp **Super** ja võib tekkida rohkem müra.

Pärast superkülmutuse lõppu lülitub seade automaatselt tavarežiimile.

Automaatse superkülmutuse käsitsi katkestamine:

- Vajutage nuppu **Super**.

Käsitsi superkülmutus

Manuaalse superkülmutuse korral läheb külmutuskamber nii külmaks kui võimalik.

Superkülmutuse sisselülitamine nt:

- toiduainete kiiresti läbikülmutamiseks
- 4 ... 6 tundi enne toiduainete koguse alates 2 kg sisse asetamisest
- maks. külmutusvõimsuse ärakasutamiseks
→ "*Maksimaalne külmutusvõimsus*" lk 20

Märkus: Kui superkülmutus on sisse lülitatud, võib tekkida rohkem müra.

Umbes 2 ½ päeva pärast lülitub seade tavarežiimile.

Superkülmutuse sisse-/väljalülitamine

- Vajutage nuppu **Super**.
Kui superkülmutus on sisse lülitatud, siis nupp põleb.

Puhkuserežiim

Pikemaajaliseks eemalviibimiseks võite lülitada seadme energiasäästlikule puhkuserežiimile.

Jahutuskambri temperatuur lülitatakse automaatselt väärtusele +14 °C.

Ärge sel ajal toiduaineid jahutuskambris hoidke.

Sügavkülmkambri temperatuur ei muutu.

Puhkuserežiimi sisselülitamine:

- Vajutage seni jahutuskambri nuppu $\rangle$, kuni näidikul kuvatakse 9 **Ho**.
Kui puhkuserežiim on sisse lülitatud, siis jahutuskambri temperatuurinäidikul ei kuvata enam temperatuuri.

Puhkuserežiimi väljalülitamine:

- Vajutage seni jahutuskambri nuppu $\langle$, kuni näidikul 9 kuvatakse soovitud temperatuur.

Alarm

Uksealarm

Kui seadme uks on pikemat aega lahti, lülitub uksealarm sisse.

- Sulgege uks või vajutage nuppu **Alarm**. Hoiatusheli lülitatakse välja.

Temperatuurialarm

Kui külmutuskambris läheb liiga soojaks, lülitub temperatuurialarm sisse.

Tähelepanu!

Sulamisel võivad tekkida bakterid ja külmutatav toiduaine võib rikneda

Ärge külmutage uuesti sulama hakanud või ülessulanud toiduainet. Külmutage uuesti alles pärast keetmist või praadimist. Ärge arvestage enam maksimaalse säilitusajaga.

Märkus: Ilma et külmutatavad toiduained oleksid ohustatud, võib alarm järgmistel juhtudel sisse lülituda:

- Seade võetakse kasutusele.
- Sisse asetatakse suures koguses värskeid toiduaineid.
- Külmutuskambri uks on liiga kaua avatud.

Kõige kõrgema temperatuuri kuvamine ja hoiatusheli väljalülitamine.

- Vajutage nuppu **Alarm**. Näidikule ilmub korra kõige kõrgem temperatuur, mis on sügavkülmkambris olnud. Seejärel kuvab näidik jälle seatud temperatuuri. Sellest ajast hakatakse kõrgeimat temperatuuri uuesti mõõtma ja salvestama.

Märkus: Nupp **Alarm** põleb seni, kuni seatud temperatuur on uuesti saavutatud.

Home Connect

See seade on Wi-Fi toega ja mobiilse lõppseadme abil kaugjuhitav.

Märkus: Wi-Fi on Wi-Fi Alliance registreeritud kaubamärk.

Seade töötab järgmistel juhtudel nagu ilma võrguühenduseta külmik ja on edasi juhtelementidega käsitsi juhitav:

- Seade ei ole koduvõrguga ühendatud.
- Seadme paigaldamise riigis ei pakuta Home Connecti teenust. Riikide loendi, kus pakutakse Home Connecti, leiate aadressilt www.home-connect.com.

Märkus: Palun järgige käesoleva kasutusjuhendi ohutusjuhiseid. Tagage, et neid järgitakse ka siis, kui te juhite seadet Home Connect rakenduse abil ja ei ole sealjuures kodus.

→ "*Ohutusnõuded*" lk 4

Palun järgige ka juhiseid Home Connect rakenduses.

Home Connect seadistamine

Märkused

- Järgige Home Connect'i lisalehte, mis on allalaadimiseks saadaval aadressil www.neff-home.com juhendite all. Selleks sisestage otsinguväljale oma seadme E-number.
- Pärast seadme sisselülitamist oodake vähemalt kaks minutit, kuni seadme sisemine algseadistamine on lõppenud. Alles siis seadistage Home Connect.

- Seadistuste tegemiseks Home Connect abil peab Home Connect rakendus olema paigaldatud teie mobiilsele lõppseadmele. Järgige siinkohal Home Connect tarnitud dokumentatsiooni. Täitke seadistuste tegemiseks kõik rakenduse ettenähtud toimingud.
- Kui seadet pikemat aega ei kasutata, sulgub Home Connect'i menüü automaatselt. Nõuanded Home Connect'i menüü avamiseks leiate vastava peatüki algusest.

Automaatne ühendamine koduvõrguga (WLAN)

Kui on kasutatav WLAN ruuter koos WPS funktsiooniga, saab külmiku automaatselt ühendada koduvõrguga.

1. Vajutage nuppu . Jahutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **Cn**.
2. Vajutage seni jahutuskambri nuppu , kuni jahutuskambri näidikul kuvatakse **AC** ja külmutuskambri näidikul kuvatakse **OF**.
3. Vajutage külmutuskambri nuppu . Seade on automaatseks ühendamiseks valmis. Külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse 2 minutit animatsiooni. Seni kuni kuvatakse animatsiooni, on seade automaatseks ühendamiseks valmis.
4. Aktiveerige 2 minuti jooksul koduvõrgu ruuteril WPS funktsioon (nt WPS/WLAN nupuga, järgige selleks teavet ruuteri dokumentatsioonis). Eduka ühendamise korral vilgub külmutuskambri temperatuurinäidikul **On**. Külmik on rakendusega ühendamiseks valmis.

Märkus: Kui külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **OF**, ei õnnestunud ühendust luua.

1. Kontrollige, kas külmik asub koduvõrgu (WLAN) levialas.
2. Korrake toimingut või teostage ühendamine käsitsi.

Käsitsi ühendamine koduvõrguga (WLAN)

Kui olemasoleval WLAN ruuteril ei ole WPS funktsiooni, või see ei ole tuntud, saate külmiku ühendada koduvõrguga käsitsi.

1. Vajutage nuppu . Jahutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **Cn**.
2. Vajutage seni jahutuskambri nuppu , kuni jahutuskambri näidikul kuvatakse **SA** ja külmutuskambri näidikul kuvatakse **OF**.
3. Vajutage külmutuskambri nuppu . Seade on käsitsi ühendamiseks valmis. Külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse animatsiooni. Seni kuni kuvatakse animatsiooni, on seade käsitsi ühendamiseks valmis.
4. Külmik on nüüd loonud oma WLAN võrgu võrgunimega HomeConnect. Selles võrku saate nüüd siseneda oma mobiilse lõppseadmega.
5. Avage mobiilse seadme seadistusmenüüs WLAN seadistused.
6. Ühendage mobiilne lõppseade WLAN võrguga HomeConnect. Parool: HomeConnect. Ühenduse loomine võib kesta kuni 60 sekundit.
7. Pärast edukat ühendamist avage mobiilsel lõppseadmel Home Connect rakendus. Rakendus otsib külmikut.

et Home Connect

8. Niipea kui külmik on leitud, sisestage vastavatele väljadele võrgunimi (SSID) ja oma koduvõrgu parool (Key) (WLAN).

9. Kinnitage nupuga

Edastamine koduseadmetele.

- Eduka ühendamise korral vilgub külmutuskambri temperatuurinäidikul **On**. Te saate nüüd külmiku rakendusega ühendada.
- Kui külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **OF**, ei õnnestunud ühendust luua. Kontrollige, kas külmik asub koduvõrgu (WLAN) levialas. Korraldage toimingu.

Külmiku ühendamine Home Connect rakendusega

1. Vajutage nuppu .
Jahutuskambri temperatuurinäidikule kuvatakse **Cn**.
2. Vajutage seni jahutuskambri nuppu , kuni jahutuskambri temperatuurinäidikule kuvatakse **PA** ja külmutuskambri temperatuurinäidikule kuvatakse **OF**.
3. Vajutage seadme ühendamiseks rakendusega külmutuskambri nuppu .
Külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse animatsiooni.
Niipea, kui külmik ja rakendus on ühendatud, kuvatakse külmutuskambri temperatuurinäidikul **On**.
4. Avage rakendus ja oodake, kuni kuvatakse külmik.
Kinnitage nupuga **Lisamine** ühendus rakenduse ja külmiku vahel.
Kui külmikut automaatselt ei kuvata, klõpsake rakenduses **Seadme lisamine** ja järgige juhiseid. Niipea kui kuvatakse teie külmik, lisage see nupuga **+**.

5. Järgige rakenduse juhiseid, kuni toiming on lõppenud.
Jahutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **PA** ja külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **On**.
Külmik ühendati rakendusega.
Kui ühendamine ebaõnnestus, kontrollige, kas mobiilne lõppseade on koduvõrguga (WLAN) ühendatud. Seejärel korraldage ühenduse loomist.
Kui külmutuskambri temperatuurinäidikule kuvatakse **Er**, lähtestage Home Connect seadistused.

Märkus: Lähtestamisel lähtestatakse kõik Home Connect seadistused.

Signaali tugevuse kontrollimine

Peaksite signaali tugevust kontrollima, kui ühenduse loomine ei õnnestu.

1. Vajutage nuppu .
Jahutuskambri temperatuurinäidikule kuvatakse **Cn**.
2. Vajutage seni jahutuskambri nuppu , kuni jahutuskambri temperatuurinäidikule kuvatakse **SI**.
Külmutuskambri temperatuurinäidikule ilmub väärtus vahemikus 0 (vastuvõtt puudub) ja 3 (maksimaalne vastuvõtt).
Signaali tugevus peaks olema vähemalt 2. Kui signaali tugevus on liiga madal, võib ühendus katkeda.
 - Asetage ruuter ja külmik teineteisele lähemale.
 - Veenduge, et ekraniseerivad seinad ei häiri ühendust.
 - Või paigaldage signaali tugevdamiseks järgur.

Home Connect seadistuste lähtestamine

Kui ühenduse loomise katsel esineb probleem või te soovite seadme registreerida mõnda teise koduvõrku (WLAN), saab Home Connect seadistused lähtestada:

1. Vajutage nuppu **↶**.
Jahutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **Cn**.
2. Vajutage seni jahutuskambri nuppu **↶**, kuni jahutuskambri näidikul kuvatakse **rE** ja külmutuskambri näidikul kuvatakse **OF**.
3. Vajutage külmutuskambri nuppu **↶**.
Külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse 15 sekundit animatsiooni.
Seejärel kuvatakse külmutuskambri temperatuurinäidikul **OF**.
Home Connect seadistused on lähtestatud.

Home Connect tarkvara värskenduse paigaldamine

Külmik kontrollib regulaarsete ajavahemike järel, kas Home Connect tarkvarale on saadaval värskendus.

Kui värskendus on saadaval, kuvatakse jahutuskambri temperatuurinäidikul **UP**.

Vajutusega suvalisele nupule seatakse näidik tagasi seadistatud temperatuurile.

Värskenduse paigaldamine:

1. Vajutage nuppu **↶**.
Jahutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse **Cn**.
2. Vajutage seni jahutuskambri nuppu **↶**, kuni jahutuskambri näidikul kuvatakse **UP** ja külmutuskambri näidikul kuvatakse **OF**.

3. Vajutage külmutuskambri nuppu **↶**.
Külmutuskambri temperatuurinäidikul kuvatakse animatsiooni.
Värskendus paigaldatakse.
Paigaldamise ajal on kõik nupud blokeeritud.
 - Kui paigaldamine lõpetati edukalt, kuvatakse külmutuskambri temperatuurinäidikul **On**.
 - Kui paigaldamist ei lõpetatud edukalt, kuvatakse külmutuskambri temperatuurinäidikul **Er**.
Käivitage värskendus hiljem uuesti.
Kui paigaldamist ei suudetud edukalt lõpetada ka mitme katse järel, teavitage klienditeenindust.

Juhis andmekaitse kohta

Teie Home Connect seadme esmakordsel ühendamisel Internetiga ühendatud WLAN-võrku edastab teie seade Home Connect serverile järgmised andmete kategooriad (esmaregistreerimine).

- Ühene seadme ID (koosneb seadmevõtmetest ning paigaldatud Wi-Fi-sidemooduli MAC aadressist).
- Wi-Fi-sidemooduli turvasertifikaat (ühenduse infotehniliseks kaitsmiseks).
- Teie koduseadme aktuaalne riist- ja tarkvara versioon.
- Võimaliku eelnenud tehaseseadistustele lähtestamise olek.

See registreerimine valmistab kasutamiseks ette Home Connect funktsionaalsused ja on vajalik alles sellel ajahetkel, mil te soovite Home Connect funktsionaalsusi esmakordselt kasutada.

Märkus: Arvestage, et Home Connect funktsionaalsused on kasutatavad ainult koos Home Connect rakendusega. Teavet andmekaitse kohta saab avada Home Connect rakenduses.

Vastavusdeklaratsioon

Käesolevaga deklareerib Constructa-Neff Vertriebs-GmbH, et raadiofunktsiooniga seade vastab direktiivi 2014/53/EL põhilistele nõuetele ja muudele asjaomastele sätetele.

Põhjaliku RED vastavusdeklaratsiooni leiate internetist aadressilt www.neff-home.com teie seadme tootelehel täiendavate dokumentide alt.



2,4 GHz sagedusala: max 100 mW
5 GHz sagedusala: max 100 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
	SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	
5 GHz WLAN: kasutamiseks ainult siseruumides								

Jahutuskamber

Jahutuskamber sobib piimatoodete, munade, valmistoitude, küpsetiste, avatud konservide ja kõva juustu hoidmiseks.

Temperatuur on seadistav vahemikus +3 °C ... +8 °C.

Jahutuskambris hoides saab ka kiirestiriknevaid toiduaineid lühikest aega kuni keskmise kestusega säilitada. Mida madalam temperatuur valitakse, seda aeglasemalt toimuvad ensüümsed ja keemilised protsessid ning riknemine mikroobide tõttu. Temperatuur +4 °C või alla selle tagab säilitatavate toiduainete optimaalse säilivuse ja ohutuse.

Seadmesse asetamisel tuleb arvestada järgmisega

- Asetage seadmesse värsked, riknemata toiduained. Nii säilivad värskus ja kvaliteet kauem.
- Valmistoodetel ja pakendatud kaupadel ei tohi ületada tootja märgitud säilivusaega või viimast tarbimiskuupäeva.
- Lõhna, värvi ja värskuse säilitamiseks hoidke toiduaineid hästi pakitult või kinni kaetult. Nii väldite maitsete ülekandumist ja plastosade värvimuutust.
- Laske soojadel toitudel ja jookidel kõigepealt jahtuda, alles seejärel asetage jahutuskambris.

Järgige jahutuskambri jahutusalasid

Olenevalt jahutuskambri õhutsirkulatsioonist on erinevad alad erineva jahutusega.

Kõige külmem tsoon

Kõige külmem tsoon on vaheriulil ja suurtele pudelitele ettenähtud hoiukohas.

Kõige soojem tsoon

Kõige soojem tsoon on ukse juures kõige üleval.

Märkused

- Hoidke kõige soojemas tsoonis nt kõva juustu ja võid. Nii tulevad juustu maitseomadused paremini välja ja või on määritiv.
- Hoidke nulltsooni sahtlis tundlikke toiduaineid nagu nt liha, vorsti ja liha.
→ "Nulltsooni sahtel" lk 19



Nulltsooni sahtel

Temperatuuri hoitakse nulltsooni sahtlis 0 °C lähedal.

Madal temperatuur ja optimaalne õhuniiskust loovad värske toiduainete hoidmiseks ideaalsed säilitustingimused.

Nulltsoonis hoidmisel võite hoida värskeid toiduaineid värskena kuni kolm korda kauem kui jahutuskambris – toiduainete värskus, toitainesisaldus ja parem maitse säilivad veelgi kauem.

Köögiviljasahtel

→ Joonis 11

Köögiviljasahtel on optimaalne hoiukoht värskele puu- ja köögiviljale. Vaheriuli niiskuse regulaatori ja spetsiaalse tihendiga saate te köögiviljasahtlis õhuniiskust reguleerida.

Köögiviljasahtli õhuniiskust saate reguleerida vastavalt sellele, mis liiki ja millises koguses köögivilju te sahtlis hoiate:

- valdavalt puuviljade ja suure koguse korral – reguleerige õhuniiskust madalamaks
- valdavalt köögiviljade ja toodete segu või väikese koguse korral – reguleerige õhuniiskust kõrgemaks

Märkused

- Külmatundlikke puuvilju (nt ananass, banaan, papaia, tsitruselised) ja köögivilju (nt baklažaan, kurk, suvikõrvits, paprika, tomat ja kartulid) tuleks kvaliteedi ja lõhna optimaalse säilimise tõttu hoida seadmest väljas temperatuuril +8 °C ... +12 °C.
- Olenevalt hoitavast hulgast ja toodetest võib köögiviljasahtlis tekkida kondensaat. Eemaldage kondensaat kuiva lapiga ja reguleerige köögiviljasahtlis niiskuse regulaatori abil õhuniiskust.

Nulltsooni mahuti

→ Joonis 11/14

Nulltsooni sahtli hoiutingimused sobivad hästi kala, liha ja vorsti säilitamiseks.

Säilitusajad 0 °C juures

Säilitusajad olenevad lähtekvaliteedist.

Värske kala, mereannid:	kuni 3 päeva
Linnuliha, liha (keedetud/praetud):	kuni 5 päeva
Loomaliha, sealih, lambaliha, vorstitooted (viilutatud):	kuni 7 päeva
Suitsukala, spargelkapsas:	kuni 14 päeva
Salat, fenkol, aprikoosid, ploomid:	kuni 21 päeva
Pehme juust, jogurt, kohupiim, petipiim, lillkapsas:	kuni 30 päeva



Külmutuskamber

Külmutuskamber sobib järgmiseks:

- sügavkülmutatud toiduainete hoidmiseks;
- jääkuubikute valmistamiseks;
- toiduainete külmutamiseks.

Temperatuur on seadistatav vahemikus $-16\text{ }^{\circ}\text{C}$... $-24\text{ }^{\circ}\text{C}$.

Külmutuskambris saate ka kiirestiriknevaid toiduaineid kvaliteeti oluliselt halvendamata pikka aega säilitada, kuna madal temperatuur aeglustab või peatab riknemise. Välimus, lõhn ja kõik väärtuslikud toitained jäävad suuremalt jaolt alles.

Toiduaineid tuleks pikaajaliselt säilitada temperatuuril $-18\text{ }^{\circ}\text{C}$ või alla selle.

Aeg värske toiduainete sisseasetamisest kuni täieliku läbikülmumiseni on oleneb järgmistest teguritest:

- seadistatud temperatuur;
- toiduaine liik;
- külmutuskambri täitumus;
- sisseasetatud toiduainete kogus ja paigutusviis.

Väiksema toiduainete koguse külmutamine

Toiduainete külmutamine:

- taga suurele sügavkülmikumahutile asetatud sügavkülmikukausis või lamedas sügavkülmikumahutis
→ *"Seadmega kasutuse õppimine"* lk 10
 - alates väljast paremalt
 - laiapinnaliselt
- Nii külmuvad need kõige kiiremini läbi.

Maksimaalne külmutusvõimsus

Maksimaalne külmutusvõimsus näitab, kui suure koguse toiduaineid seade suudab 24 tunni jooksul läbi külmutada.

Andmed maksimaalse külmutusvõimsuse kohta leiate tüübisildilt.

→ *"Seadmega kasutuse õppimine"* lk 10

Et kasutada maksimaalset külmutusvõimsust, lülitage 24 tundi enne värske toiduainete seadmesse asetamist sisse superkülmutus.
→ *"Superkülmutus"* lk 13

Maksimaalse külmutusvõimsuse kasutamise tingimused

1. Umbes 24 tundi enne värske kauba sissepanekut: lülitage superkülmutus sisse.
→ *"Käsitsi superkülmutus"* lk 13
2. Võtke mahutid külmutuskambrist välja ning asetage toiduained otse alusele ja külmutuskambri põrandale.
3. Kõigepealt täitke kõige ülemine kamber toiduainetega. Seal külmuvad need kõige kiiremini läbi.
4. Kui kõige ülemine kamber on täis, asetage ülejäänud kogus selle alla kambrisse, alustades paigutamisega eest paremalt.
5. Paigutage värsked toiduained võimalikult tihedalt küljeseinte äärde.

Külmutamisruumi võimalikult otstarbekas kasutamine

Et võimalikult palju külmutatud tooteid ära mahutada, toimige järgmiselt.

- Võtke kõik tarvikud kasutusele.
- Asetage toiduained otse alusele ja külmutuskambri põrandale.

Külmutatud toiduainete ostmine

- Jälgige, et pakend ei oleks kahjustunud.
- Jälgige, et toote realiseerimistähtaeg ei oleks möödas.
- Temperatuur müügiletis peab olema -18°C või külmem.
- Sügavkülmutusjada mitte katkestada: transportige sügavkülmutatud toiduaineid võimalusel isoleerkotis ja pange kiiresti külmutuskambrisse.

Toodete paigutamine

- Asetage suurem kogus toiduaineid ülemisse kambrisse. Seal külmuvad need väga kiiresti ja lihtsalt.
- Asetage toiduained kambritesse või külmutatavate toodete mahutitesse.
- Ärge pange külmutatud ja külmutamata toiduaineid üksteise vastu. Vajaduse korral asetage läbikülmunud toiduained külmutatavate toodete mahutisse ümber.
- Seadme veatu õhutsirkulatsiooni jaoks arvestage järgmisega. Pange külmutatavate toiduainete mahuti täielikult kinni.

Värskete toiduainete külmutamine

Kasutage külmutamiseks ainult värskaid ja külmutamiseks sobivaid toiduaineid.

Toiduained, mida süüakse keedetult, praetult või küpsetatult, on külmutamiseks sobivamad kui need, mida süüakse toorena.

Enne külmutamist tuleb toiduained vastavalt ette valmistada, et nende toiteväärtust, lõhna ja värvi võimalikult hästi säilitada.

- Köögiviljad: pesta, hakkida, kupatada.
- Puuviljad: pesta, südamik välja võtta, vajaduse korral koorida, lisada suhkrut või askorbiinhappe lahust.

Juhtnöörid selle kohta leiate asjakohasest kirjandusest.

Külmutamiseks sobilikud

- Küpsetised
- Kala ja mereannid
- Liha
- Linnuliha
- Köögi- ja puuviljad ning ürdid
- Munad kooreta
- Piimatooted (nt juust, või, quark)
- Valmistoidud ja järelejäänud toidud (nt supid, hautised, küpsetatud liha ja kala, kartuliroad, suflee ja magustoidud)

Külmutamiseks sobimatud

- Köögiviljasordid, mida toorelt kasutatakse (nt lehtsalatid või redised)
- Koorimata või kõvaks keedetud munad
- Viinamarjad
- Terved õunad, pirnid ja virsikud
- Jogurt, hapupiim, hapukoor, Prantsuse koor, majonees

Pakitud külmutatud tooted

Õige pakendamisviis ja materjalivalik on määravad tootekvaliteedi jaoks ja aitavad ära hoida külm põletust.

1. Pange toiduained pakendisse.
2. Laske õhk välja.
3. Sulgege pakend õhutihedalt, et toiduainete maitse ei läheks kaduma ja need ei kuivaks.
4. Kirjutage pakendi peale selle sisu ja külmutamiskuupäev.

Sobiv pakend

- Plastfoolium
- Torujas foolium polüetüleenist (PE)
- Alumiiniumist foolium
- Külmutusanumad

Sobivad kinnitid

- Kummid
- Plastklambrid
- Külmas kasutatav kleeplint

Sobimatu pakend

- Pakkepaber
- Pärgamendipaber
- Tsellofaan
- Prügikott ja kasutatud ostukott

Külmutatud toodete hoiustamiskestus temperatuuril -18°C

Kala, vorstid, valmistoidud, küpsetised:	kuni 6 kuud
Linnuliha, liha:	kuni 8 kuud
Köög-, puuviljad:	kuni 12 kuud

Külmutuskalender

Trükitud külmutuskalender näitab maksimaalset säilitusaega kuudes püsival temperatuuril -18°C .

Külmutatud toodete sulatamine

Sulatamise meetod peab sobima konkreetse toiduaine ja selle kasutusviisiga, et säilitada parim võimalik kvaliteet.

Sulatamise meetodid:

- jahutuskambris (eriti sobiv loomsete toiduainete korral, nagu kala, liha, juust, kohupiim);
- toatemperatuuril (leib);
- mikrolaineahjus (toiduained kohe tarbimiseks või valmistamiseks);
- küpsetusahjus/pliidil (toiduained kohe tarbimiseks või valmistamiseks).

Tähelepanu!

Sulama hakanud või ülessulanud toiduainet ei tohi uuesti külmutada. Alles pärast valmimiseni töötlemist (keetmist või praadimist) võib selle uuesti külmutada.

Ärge arvestage enam külmutatud toiduaine maksimaalse säilitusajaga.



Sulatamine

Jahutuskamber

Ülessulatamine toimub automaatselt.

Külmutuskamber

Tänu täisautomaatsele NoFrost-süsteemile püsib külmutuskamber jäävaba. Sulatamine pole enam vajalik.



Puhastamine

Tähelepanu!

Vältige seadme ja tarvikute kahjustamist.

- Ärge kasutage liiva-, kloori- või happepõhiseid puhastus- ja loputusvahendeid.
- Ärge kasutage karedaid ega kraapivaid svamme. Metallist pealispindadele võib tekkida korrosioon.
- Ärge peske aluseid ega mahuteid kunagi nõudepesumasinas. Osad võivad deformeeruda.

Toimige järgmiselt:

1. Lülitage seade välja.
2. Tõmmake pistik seinakontaktist välja või lülitage kaitse välja.
3. Võtke toiduained välja ja hoidke neid jahedas kohas. Kui on olemas: asetage toiduainetele külmaaku.
4. Kui on olemas: oodake, kuni härmatisekiht on ära sulanud.
5. Puhastage seadet pehme lapi, leige vee ja vähese pH-neutraalse nõudepesuvahendiga.

Tähelepanu!

Loputusvesi ei tohi sattuda valgustusse ega läbi äravooluava aurustusalasse.

6. Puhastage uksetihendit puhta veega ja hõõruge täielikult kuivaks.
7. Ühendage seade uuesti vooluvõrku, lülitage sisse ja pange toiduained sisse.

Tarvikute puhastamine

Võtke tarvikud puhastamiseks seadmest välja.

→ "Varustus" lk 10

Vaheplaat ja köögiviljasahtli kaas

Vaheriuli väljavõtmine

→ Joonis 12

- Eemaldage klaasplaat, vajutage mõlemal pool alaküljel olevat hooba, tõmmake vaheplaati ettepoole, tõstke kõrgemale ja pöörake külje suunas välja.

Köögiviljasahtli kaane väljavõtmine

- Tõstke kaas üles, tõmmake ette ja võtke ühele küljele kallutades välja.

Köögiviljasahtli kaane ja vaheriuli paigaldamine

→ Joonis 14

1. Paigaldage köögiviljasahtlile kaas.
2. Paigaldage vaheplaat.
3. Paigaldage klaasplaat.

Väljatõmbesiinid

→ Joonis 13

Väljatõmbesiinide väljavõtmine

1. Tõmmake väljatõmbesiin välja.
2. Lükake lukustust noole suunas.
3. Vabastage väljatõmbesiin tagumise sõrme küljest.
4. Lükake väljatõmbesiin kokku, lükake tagumise sõrme kohale taha ja vabastage lukustus.

Väljatõmbesiinide paigaldamine

1. Asetage väljatõmbesiin väljatõmmatud asendis eesmisele sõrmele.
2. Fikseerimiseks tõmmake väljatõmbesiini veidi ettepoole.
3. Paigaldage väljatõmbesiin tagumisele sõrmele.
4. Lükake lukustus taha.

Lõhnad

Kui tunnete ebameeldivat lõhna, toimige järgmiselt.

1. Lülitage seade sisse-/väljalülitusnupust ① välja.
2. Võtke kõik toiduained seadmest välja.
3. Puhastage seadme sisemus. → "Puhastamine" lk 23
4. Puhastage kõik pakendid.
5. Pakkige tugeva lõhnaga toiduained õhutihedalt, et vältida ebameeldiva lõhna teket.
6. Lülitage seade uuesti sisse.
7. Asetage toiduained sisse.
8. Kontrollige 24 tunni pärast, kas ebameeldivat lõhna pole uuesti tekkinud.

Valgustus

Teie seade on varustatud hooldusvaba LED-valgustusega.

Valgustust tohib lasta parandada ainult klienditeeninduses või volitatud edasimüüjatel.

Mürä

Normaalne mürä

Märkus: Kui automaatne või käsitsi superkülmutamine on sisse lülitatud, võib töömürä suurenedä.

Surin: töötab mõni mootor (nt külmutusseadme, ventilaatori).

Mulin, vulin või kõrin: külmutusaine voolab torudes.

Plöksumine: mootor, lülitid või magnetventiilid lülituvad sisse või välja.

Naksumine: automaatsulatus töötab.

Mürä vältimine

Seade seisab ebatasaselt: rihtige seade vesiloodi abil välja. Vajaduse korral asetage midagi alla.

Mahutid, riulid või hoiukohad logisevad või kiiluvad kinni: kontrollige eemaldatavaid osi ja vajaduse korral asetage uuesti sisse.

Pudelid või nõud puutuvad kokku: nihutage pudelid või nõud üksteisest eemale.

Mida teha tõrgete korral?

Enne klienditeenindusse helistamist kontrollige seda tabelit kasutades, kas saate ise tõrke kõrvaldada.

Temperatuur erineb seadistatust palju.

Lülitage seade 5 minutiks välja.

→ "Seadme väljalülitamine ja hoiustamine" lk 12
Kui temperatuur on liiga kõrge, kontrollige paari tunni pärast uuesti.

Kui temperatuur on liiga madal, kontrollige järgmisel päeval uuesti.

Ükski näidik ei sütti.

Toitepistik ei ole korralikult sees.

Ühendage pistik seinakontakti.

Kaitse aktiveerus.

Kontrollige kaitsmeid.

Voolu ei ole.

Kontrollige, kas vool on olemas.

Näidikul on E....

Elektroonika on tuvastanud rikke.

Võtke ühendust klienditeenindusega.

→ "Klienditeenindus" lk 27

Kõlab hoiatusheli ja nupp Alarm põleb.

Vajutage nuppu **Alarm**. Alarm on välja lülitatud.

Seadme uks on lahti.

Sulgege seadme uks.

Ventilatsiooniavad on kinni kaetud.

Vabastage ventilatsiooniavad.

Seadmesse on pandud suures koguses värskeid toiduaineid.

Ärge ületage maksimaalset külmutusvõimsust.

Näidik vilgub, hoiatusheli kostub ja nupp Alarm põleb.

Vajutage nuppu **Alarm**. Alarm on välja lülitatud.

Seadme uks on lahti.

Sulgege seadme uks.

Ventilatsiooniavad on kinni kaetud.

Vabastage ventilatsiooniavad.

Seadmesse on pandud suures koguses värskeid toiduaineid.

Ärge ületage maksimaalset külmutusvõimsust.

et Mida teha tõrgete korral?

Näidik vilgub.

Külmutuskambri temperatuur oli liiga kõrge.

Pärast nupu **Alarm** vajutamist vilgub 5 sekundi jooksul kõrgeima temperatuuri (mis külmutuskambris olnud on) näit. Vajutage nuppu **Alarm**. Näidik ei vilgu enam.

Seade ei jahuta enam, näit ja valgustus põlevad.

Väljapanekurežiim sisse lülitatud.

Käivitage seadme kontrolltest.

→ "Seadme enesekontroll" lk 27

Pärast programmi lõppu läheb seade tavarežiimile.

Automaatne superkülmutus ei lülitu sisse.

Seade otsustab iseseisvalt, kas automaatne superkülmutus on vajalik ja lülitab selle automaatselt sisse või välja.

Nulltsooni sahtlis on liiga soe või külm.

Standardseadistus on seadistatud liiga kõrgeks või liiga madalaks (nt külmumine nulltsooni sahtlis).

Te saate temperatuuri nulltsooni sahtlis seadistada 3 astme võrra soojemaks või külmemaks. Kui temperatuur nulltsooni sahtlis on seadistatud astmele 0, siis on nulltsooni sahtli temperatuur 0 °C lähedal.

1. Vajutage jahekambri nuppu **Super** ja hoidke vajutatult kuni jahekambri temperatuuri näit vilgub.
2. Vajutage seadistuse muutmiseks nuppu **< / >**.
Aste -3 on kõige külmem seadistus.
Aste +3 on kõige soojem seadistus.
Seadistatud aste salvestatakse ühe minuti pärast.



Klienditeenindus

Kui teil ei õnnestu ise tõrget kõrvaldada, pöörduge meie klienditeeninduse poole. Leiame alati sobiva lahenduse ja sageli ei ole tehnikut vaja kohale kutsudagi.

Lähima klienditeeninduse kontaktandmed leiate siit või kaasasolevast klienditeenindust nimekirjast.

Teatage meile helistades oma seadme tootenumber (E-nr) ja valmistamisnumber (FD-nr), mille leiate tüübisildilt.

→ "Seadmega kasutuse õppimine"
lk 10

Usaldage tootja asjatundlikkust.

Seeläbi on tagatud, et remonditöid teevad koolitatud hooldustehnikud, kellel on olemas teie kodumasina jaoks vajalikud originaalvaruosad.

Seadme enesekontroll

Teie seade on varustatud enesekontrolli programmiga mis kuvab rikkeid, mida klienditeenindus saab kõrvaldada.

1. Lülitage seade välja ja oodake 5 minutit.
2. Lülitage seade sisse.
3. Vajutage esimese 10 sekundi jooksul külmutuskambri nuppu **Super** 3 ... 5 sekundit ja hoidke seda vajutatult, kuni kõlab helisignaali.
Käivitub kontrolltesti programm. Kontrolltesti ajal kõlab vahepeal pikk helisignaali.

- Kui kontrolltesti lõpus kõlavad 2 helisignaali ja kuvatakse seadistatud temperatuur: teie seade on korras.
- Kui kontrolltesti kõlavad 5 helisignaali ja külmutuskambri nupp **Super** vilgub 10 sekundit: teavitage klienditeenindust.

Pärast programmi lõppu läheb seade tavarežiimile.

Remonditööde tellimine ja nõustamine tõrgete korral

Kõigi riikide kontaktandmed leiate kaasasolevast klienditeenindust nimekirjast.

Garantii

Teavet garantiiaja ja -tingimuste kohta oma riigis saate oma klienditeenindustest, edasimüüjalt või meie veebilehelt.

It Turinys

	Saugos informacija. 30		Prietaiso valdymas. 38
Apie šią instrukciją. 30		Prietaiso įjungimas. 38	
Kyla sprogimo pavojus. 30		Prietaiso išjungimas ir sustabdymas. 38	
Elektros smūgio pavojus. 30		Temperatūros nustatymas. 38	
Nušalimo pavojus. 31		Stiprus šaldymas. 39	
Pavojus susižeisti. 31		Greitasis šaldymas super. 39	
Gaisro pavojus / šaltnešio keliami pavojai. 31		Atostogų režimas. 40	
Gaisro pavojus. 31			
Rizikos vaikams ir pažeidžiamiesiems asmenims vengimas. 31			Pavojaus signalas. 40
Daiktinė žala. 32		Durių aliarmas. 40	
Svoris. 32		Temperatūros aliarmas. 40	
	Naudojimas pagal paskirtį. 32		Home Connect. 41
	Aplinkosauga. 32	Home Connect įdiegimas. 41	
Pakuotė. 32		„Home Connect“ programinės įrangos naujinio instaliavimas. 44	
Pasenęs prietaisas. 32		Nuoroda dėl duomenų apsaugos. 44	
	Pastatymas ir prijungimas. 33		Šaldytuvo skyrius. 45
Komplektacija. 33		Maisto produktų dėjimas. 45	
Techniniai duomenys. 33		Atkreipkite dėmesį į šaldytuvo šaltumo zonas. 45	
Prietaiso pastatymas. 33			
Nišos matmenys. 34			Nulinės temperatūros skyrius. 46
Pastatymas greta („Side by side“). 34		Daržovių stalčius. 46	
Energijos taupymas. 34		Nulinės temperatūros stalčius. 46	
Prieš pirmą naudojimą. 35		Laikymo laikas prie 0 °C. 46	
Elektros jungtis. 35			Šaldiklio skyrius. 47
	Susipažinimas su prietaisu. 36	Mažesnių maisto produkto kiekių užšaldymas. 47	
Prietaisas. 36		Maksimalus šaldytinų produktų kiekis. 47	
Valdymo elementai. 36		Visiškas užšaldymo skyriaus panaudojimas. 48	
Įranga. 36		Užšaldytų produktų pirkimas. 48	
		Maisto produktų dėjimas. 48	
		Šaldyti šviežius maisto produktus. 48	
		Sušaldytų produktų atitirpinimas. 49	

	Atitirpinimas	50
	Šaldytuvo skyrius	50
	Šaldiklio skyrius	50

	Valymas	50
	Dalių valymas	50

	Kvapai	51
--	-------------------------	-----------

	Apšvietimas	51
--	------------------------------	-----------

	Garsai	51
	Normalūs garsai	51
	Garsų išvengimas	52

	Sutrikimai, ką daryti?	52
--	---	-----------

	Klientų aptarnavimo tarnyba	54
	Prietaisų savaiminė patikra	54
	Remonto tvarka ir patarimai sugedus	54
	Garantija	54

Saugos informacija

Šis prietaisas atitinka galiojančius elektros prietaisų saugos reikalavimus ir nesukelia radijo trukdžių.

Šaltnešio grandinės sandarumas patikrintas.

Apie šią instrukciją

- Perskaitykite ir laikykitės naudojimo ir montavimo instrukcijos. Ten pateikta svarbios informacijos apie prietaiso pastatymą, naudojimą ir techninę priežiūrą.
- Gamintojas neprisiims atsakomybės, jei nesilaikysite naudojimo ir montavimo instrukcijos nuorodų ir įspėjimų.
- Išsaugokite visus dokumentus, kad galėtumėte jais pasinaudoti vėliau ir juos perduoti kitiems savininkams.

Kyla sprogo pavojus

- Prietaiso viduje nenaudokite jokių elektrinių prietaisų (pvz., šildytuvų arba elektrinių ledų gaminimo prietaisų).
- Nelaikykite prietaise produktų, kuriuose yra degių dujų (pvz., purškiklių) ir sprogių medžiagų.

- Stiprius alkoholinius gėrimus laikykite šaldytuve tik gerai užsukuose pastatytuose buteliuose.
- Išskyrus nurodytas gamintojo, nesiimkite jokių papildomų priemonių, kad pagreitintumėte atitirpimą.

Elektros smūgio pavojus

Netinkamai atlikti instaliavimo ir remonto darbai gali kelti didelę grėsmę naudotojui.

- Statydami prietaisą atkreipkite dėmesį, kad niekur neprispaustumėte ar kitaip neapgadintumėte el. tinklo prijungimo linijos.
- Pažeidus el. tinklo prijungimo liniją: prietaisą skubiai atjunkite nuo el. tinklo.
- Nenaudokite keliagubų kištukinių lizdų, ilginimo kabelių arba adapterių.
- Prietaisą paveskite taisyti tik gamintojui, klientų aptarnavimo tarnybai arba panašios kvalifikacijos asmeniui.
- Naudokite tik originalias gamintojo dalis.
Tik šioms dalims gamintojas suteikia garantiją, kad jos atitinka saugos reikalavimus.

Nušalimo pavojus

- Niekada nedėkite į burną ką tik iš šaldiklio skyriaus išimto maisto.
- Venkite ilgo užšaldyto maisto, ledo ir šaldiklio skyriaus vamzdžių kontakto su oda.

Pavojus susižeisti

Gazuotų gėrimų talpyklos gali sprogti.

Nelaikykite gazuotų gėrimų talpyklų šaldiklio skyriuje.



Gaisro pavojus / šaltnešio keliami pavojai

Šaltnešio cirkuliacijos sistemos vamzdžiuose yra nedidelis tausojančio aplinką, tačiau degaus šaltnešio (R600a) kiekis. Jis nekenkia ozono sluoksniui ir neskatina šiltnamio efekto. Išsiskverbęs šaltnešis gali sužaloti akis arba užsidegti.

- Neapgadinkite vamzdžių.

Vamzdžiams apsigadinus:

- Saugokite, kad šalia prietaiso nebūtų ugnies arba uždegimo šaltinių.
- Išvėdinkite patalpą.
- Išjunkite prietaisą ir ištraukite iš el. tinklo kištuką.
- Informuokite klientų aptarnavimo skyrių.



Gaisro pavojus

Kilnojamieji keliagubi kištukiniai lizdai arba kilnojamieji maitinimo blokai gali perkaisti ir sukelti gaisrą. Nedėkite kilnojamųjų keliagubų kištukinių lizdų arba kilnojamųjų maitinimo blokų už prietaiso.

Rizikos vaikams ir pažeidžiamiems asmenims vengimas

Pažeidžiami yra:

- vaikai,
- ribotų fizinių, psichinių arba jutinių pajėgumų asmenys,
- asmenys, nepakankamai išmanantys, kaip saugiai elgtis su prietaisu.

Priemonės:

- Įsitikinkite, kad vaikai ir pažeidžiami asmenys būtų supratę pavojus.
- Vaikus ir pažeidžiamus asmenis prie prietaiso turi prižiūrėti arba jiems vadovauti už jų saugumą atsakingas asmuo.
- Prietaisu naudotis leiskite tik vaikams nuo 8 metų.
- Valymo ir einamosios techninės priežiūros metu vaikus prižiūrėkite.
- Niekada neleiskite vaikams žaisti su prietaisu.

Pavojus uždusti

- Jei prietaiso durelės su spyna, laikykite raktą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Neduokite vaikams pakuotės ir jos dalių.

Daiktinė žala

Siekiant išvengti daiktinės žalos:

- Nelipkite ir nesiremkite ant cokolio, ištrauciamųjų mechanizmų ir durelių.
- Saugokite, kad plastikinės dalys ir durelių sandarikliai būtų nealyvuoti ir netepaluoti.
- Traukite už kištuko, o ne už prijungimo kabelio.

Svoris

Statydami ir transportuodami prietaisą, atkreipkite dėmesį, kad jis labai sunkus.

→ "Pastatymo vieta" 33 psl.



Naudojimas pagal paskirtį

Naudokite šį produktą

- tik maisto produktams atvėsinti ir užšaldyti bei ledukams gaminti;
- tik privačiai ir namų aplinkoje;
- tik pagal šią naudojimo instrukciją.

Šis prietaisas pritaikytas naudojimui tik iki ne daugiau kaip 2000 metrų aukštyje virš jūros lygio.



Aplinkosauga

Pakuotė

Visos medžiagos yra nekenksmingos aplinkai ir jas galima perdirbti.

- Pakuotę utilizuokite pagal aplinkosaugos reikalavimus.
- Kaip tai geriausia padaryti, susižinokite Jus aptarnaujančioje specializuotoje parduotuvėje arba savivaldybėje.

Pasenęs prietaisas

Utilizuojant aplinkai nekenksmingu būdu, vertingas žaliavas galima panaudoti dar kartą.



Įspėjimas

Vaikai gali užsidaryti prietaise ir uždusti!

- Kad vaikai negalėtų įlipti į prietaisą, neišimkite iš jo lentynų ir stalčių.
- Žiūrėkite, kad vaikai neitų prie nenaudojamo prietaiso.

Dėmesio!

Iš jo gali ištekti šaltnešio ir kenksmingų dujų.

Nepažeiskite šaltnešio grandinės vamzdžių ir izoliacijos.

1. Ištraukite elektros kištuką.
2. Perkirkpate maitinimo laidą.
3. Utilizuokite prietaisą laikydamiesi taisyklių.



Šis prietaisas yra pažymėtas pagal Europos bendrijos direktyvą 2012/19/ES dėl naudotų elektrinių ir elektroninių prietaisų (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Ši direktyva apibrėžia visoje ES galiojančią naudotų prietaisų grąžinimo ir perdirbimo tvarką.



Pastatymas ir prijungimas

Komplektacija

Išpakavę visas dalis patikrinkite, ar tikrai nėra transportavimo pažeidimų.

Jei turite pretenzijų, kreipkitės į prekybininką, iš kurio įsigijote prietaisą, arba į mūsų klientų aptarnavimo tarnybą.

→ *"Klientų aptarnavimo tarnyba" 54 psl.*

Prietaisas pristatomas su šiomis dalimis:

- Įmontuojamas prietaisas
- Įranga (priklauso nuo modelio)
- Montažinės dalys
- Naudojimo instrukcija
- Montavimo instrukcija
- Klientų aptarnavimo tarnybos knygelė
- Garantinis lapas
- Informacija apie energijos sąnaudas ir keliamą triukšmą

Techniniai duomenys

Šaltnešis, naudingasis tūris ir kiti techniniai duomenys nurodyti specifikacijų lentelėje.

→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*

Prietaiso pastatymas

Pastatymo vieta

Kuo daugiau šaltnešio yra prietaise, tuo didesnė turi būti patalpa, kurioje stovės prietaisas. Jei patalpos yra per mažos, atsiradus protėkiui gali susidaryti degus dujų ir oro mišinys.

8 g šaltnešio turi tecti ne mažiau kaip 1 m³ patalpos. Kiek šaltnešio yra Jūsų prietaise, nurodyta specifikacijų lentelėje prietaiso viduje.

→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*

Priklausomai nuo modelio, prietaisas gali sverti iki 75 kg.

Leistina patalpos temperatūra

Leistina patalpos temperatūra priklauso nuo prietaiso klimato klasės.

Klimato klasė nurodyta specifikacijų lentelėje.

→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*

Klimato klasė	Leistina patalpos temperatūra
SN	+10–32 °C
N	+16–32 °C
ST	+16–38 °C
T	+16–43 °C

Esant leistinai temperatūrai veikia visos prietaiso funkcijos.

Jei SN klimato klasės prietaisas bus naudojamas esant žemesnei patalpos temperatūrai, jis nebus pažeistas esant iki +5 °C temperatūrai.

Nišos matmenys

Nišos gylis

Prietaisui rekomenduojama 56 cm gylio niša. Kai niša mažesnio gylio – mažiausiai 55 cm – šiek tiek padidėja energijos sąnaudos.

Nišos plotis

Prietaisui balduose reikalinga ne mažiau kaip 56 cm vidaus pločio niša. To nesilaikant, gali kilti problemų instaliuojant prietaisą.

Pastatymas greta („Side by side“)

Prietaisus pastatyti šalia vienas kito galima tik ne mažesniu kaip 15 cm atstumu.

Energijos taupymas

Jei paisysite toliau pateiktų nuorodų, Jūsų prietaisas vartos mažiau elektros.

Pastaba. Įrangos dalių išdėstymas prietaiso energijos sąnaudoms įtakos neturi.

Prietaiso pastatymas	
Saugokite prietaisą nuo tiesioginių saulės spindulių.	Stovėdamas žemoje temperatūroje prietaisas turi mažiau šaldyti, todėl sunaudoja mažiau energijos.
Pastatykite prietaisą kuo toliau nuo radiatorių, viryklės ir kitų šilumos šaltinių: 3 cm nuo elektrinių ar dujinių viryklių; 30 cm nuo alyvos ar anglių krosnelių.	
Statykite patalpoje, kurios temperatūra maždaug 20 °C.	
Niša turi būti 56 cm gylio. Dėmesio! Nudegimo pavojus! Kai kurios prietaiso dalys eksploatuojant įkaista. Palietus šias dalis galima nusižeinti.	Oras prie galinės prietaiso sienelės taip stipriai neįšyla. Prietaisas sunaudoja mažiau elektros, jei gali išleisti šilumą orą.
Neuždenkite ir neužstatykite ventiliacijos angų.	
Kasdien vėdinkite patalpą.	

Prietaiso naudojimas	
Prietaiso duris atidarykite tik trumpam.	Mažiau sušyla oras prietaiso viduje. Prietaisas turi rečiau šaldyti ir taip suvartoja mažiau elektros.
Įsigytus maisto produktus transportuokite šaltkrepšyje ir greitai sudėkite į prietaisą.	
Šiltiems maisto produktams ir gėrimams pirmiausia leiskite atvėsti ir tik tada dėkite juos į prietaisą.	
Norėdami atitirpinti šaldytus produktus, sudėkite juos į šaldytuvo skyrių ir taip išnaudokite šaldytų produktų šaltį.	

Prietaiso naudojimas	
Tarp maisto produktų ir galinės sienelės visada palikite šiek tiek vietos.	Tada oras gali cirkuliuoti ir išlieka pastovus oro drėgnis. Prietaisas turi rečiau šaldyti ir taip suvartoja mažiau elektros.
Sandariai supakuokite maisto produktus.	
Neuždenkite ir neužstatykite ventiliacijos angų.	Ne taip stipriai sušyla oras prie galinės prietaiso sienelės. Kai šiltas oras gali pasišalinti, prietaisas vartoja mažiau elektros.
Šaldiklio skyrių reguliariai atitirpinkite.	Šaldiklio skyriuje susidaręs šerkšno sluoksnis arba ledas blogina šalčio perdavimą šaldytiems produktams ir didina elektros vartojimą.
Rūpestingai uždarykite šaldiklio skyriaus duris.	Šaldiklio skyrius stipriai apledėja. Prietaisas turi daugiau dirbti, padidėja elektros suvartojimas.

Prieš pirmą naudojimą

1. Išimkite informacinę medžiagą ir nuimkite lipnias juostas bei apsauginę plėvelę.
2. Išvalykite prietaisą.
→ *"Valymas" 50 psl.*

Elektros jungtis

Dėmesio!

Neprijunkite prietaiso prie elektroninio energiją taupančio kištuko.

Pastaba. galite prijungti prietaisą prie tinklo ir sinusinio signalo inverterių. Tinklo signalo inverteriai naudojami su fotovoltiniais įrenginiais, tiesiogiai prijungtais prie viešojo elektros tinklo. Jei įrenginiai izoliuoti, reikia naudoti sinusinių signalų inverterius. Izoliuoti įrenginiai, pvz., laivuose ar kalnų trobelėse, nėra tiesiogiai prijungti prie viešojo elektros tinklo.

1. Pastatę prietaisą mažiausiai 1 valandą jo nejunkite, kad nesugadintumėte kompresoriaus.
2. Prijunkite prietaisą prie tinkamai įrengto lizdo. Lizdas turi atitikti šiuos duomenis:
Lizdas 220 V ... 240 V
Apsauginis 50 Hz
laidas
Saugiklis 10 A ... 16 A
Už Europos ribų: patikrinkite, ar nurodyta prietaiso elektros įtampa atitinka jūsų tinklo įtampą. Prietaiso duomenys nurodyti specifikacijų lentelėje.
→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*
3. Įjunkite prietaisą į netoli jo esantį kištukinį lizdą. Kištukinis lizdas ir pastačius prietaisą turi būti laisvai prieinamoje vietoje.

Įspėjimas

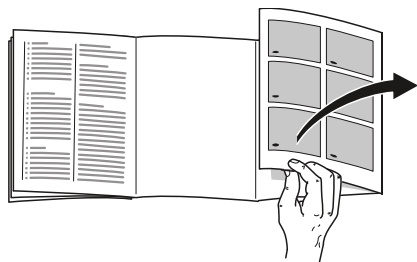
Elektros smūgio pavojus!

Jeigu el. tinklo prijungimo linija yra nepakankamo ilgio, jokių būdų nenaudokite keliagubų kištukinių lizdų arba ilginimo kabelių. Vietoj to kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą alternatyvioms galimybėms sužinoti.



Susipažinimas su prietaisu

Išlankstykite paskutinį puslapį su paveikslais. Atsižvelgiant į įrangą, galimi prietaiso ir paveikslų skirtumai.



Prietaisas

→ **1** pav.

* Ne visuose modeliuose.

- ☐ A Šaldytuvo skyrius
- ☐ B Nulinės temperatūros skyrius
- ☐ C Šaldiklio skyrius
- ☐ 1...☐ 10 Valdymo elementai
- ☐ 11 Apšvietimas
- ☐ 12 Skiriamoji plokštė su drėgnio reguliatoriumi
- ☐ 13 Daržovių stalčius
- ☐ 14 Nulinės temperatūros stalčius
- ☐ 15* Sušaldytų produktų stalčius (plokščias)
- ☐ 16* Sušaldytų produktų stalčius
- ☐ 17 Sušaldytų produktų stalčius (didelis)
- ☐ 18 Sušaldytų produktų stalčius (mažas)
- ☐ 19 Specifikacijų lentelė
- ☐ 20 Sviesto ir sūrio skyrelis
- ☐ 21 Didelių butelių lentyna

Valdymo elementai

→ **2** pav.

- ☐ 1 Mygtukas **ⓘ**
Įjungia arba išjungia prietaisą.
- ☐ 2 Šaldiklio skyriaus mygtukas **Super**
Įjungia arba išjungia stiprų užšaldymą.
- ☐ 3 Šaldiklio skyriaus mygtukas **< / >**
Nustato temperatūrą šaldiklio skyriuje.
- ☐ 4 Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo
Rodo nustatytą temperatūrą °C laipsniais.
- ☐ 5 Mygtukas **Alarm**
Išjungia įspėjamąjį garsinį signalą.
- ☐ 6 **0°C**
Rodmuo šviečia, kai prietaisas veikia.
- ☐ 7 Mygtukas **□**
Įjungia arba išjungia „Home Connect“ funkciją.
- ☐ 8 Šaldytuvo skyriaus mygtukas **< / >**
Nustato temperatūrą šaldytuvo skyriuje.
- ☐ 9 Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo
Rodo nustatytą temperatūrą °C.
- ☐ 10 Šaldytuvo skyriaus mygtukas **Super**
Įjungia arba išjungia stiprų šaldymą.

Įranga

(yra ne visuose modeliuose)

Lentyna

→ **3** pav.

Lentynos padėtį Jūs galite keisti.
■ Ištraukite lentyną ir ją išimkite.

Butelių lentyna

→ **4** pav.

Butelių lentynoje galite saugiai laikyti butelius.

- Lentynos padėtį Jūs galite keisti.
- Ištraukite lentyną ir ją išimkite.

Daržovių stalčius

→ **5** pav.

Indą Jūs galite išimti taip:

- gale kilstelkite indą ir tuomet išimkite.

Indą įdėti Jūs galite taip:

- uždėkite indą ant bėgelių ir įstumkite į prietaisą.

Sušaldytų produktų dubuo

→ **6** pav.

Dubenį galite išimti:

1. Iki galo ištraukite stalčių.
2. Kilstelėkite dubenį ir jį išimkite.

Sušaldytų produktų stalčius

→ **7** pav.

Indą Jūs galite išimti.

- Ištraukite indą iki užsikirtimo, priekyje kilstelėkite ir ištraukite.

Lentyna

→ **8** pav.

Dėtuvę Jūs galite išimti.

- Pakelkite dėtuvę aukščiau ir išimkite.

Sviesto skyrius ir sūrio skyrius

→ **9** pav.

Skyrelis atidaromas paprastai:

- lengvai paspauskite apačioje centre. Skyrelis atsidaro į apačią. Sklendė įstumama po skyreliu.

Butelių laikiklis

→ **10** pav.

Kai atidarote ir uždarote dureles:

- butelių laikiklis apsaugo, kad buteliai neapvirstų.

Ledukų indelis

Galite pagaminti ledo kubelių.

1. Pripildykite 3/4 ledukų indelio vandens ir įdėkite į šaldiklį.

Pastaba. prišalusį ledukų indelį atlaisvinkite tik buku daiktu (pvz., šaukšto kotu).

2. Kad išimtumėte ledo kubelius, trumpai pakiškite ledukų indelį po tekančiu vandeniu arba šiek tiek palankstykite.

Šaldymo akumulatorius

Dingus elektrai ar įvykus gedimui:

- šaldymo akumulatorius neleidžia užšaldytiems produktams atšilti.

Pastaba. Laikymo laikas bus ilgiausias, jei padėsite šaldymo akumuliatorių viršutiniame skyriuje ant maisto produktų.

Galite laikinai išimti šaldymo akumuliatorių, kad atšaldytumėte maisto produktus šaltkreipėje.



Prietaiso valdymas

Prietaiso įjungimas

1. Paspauskite mygtuką ①.
Prietaisas pradeda šaldyti.
Ispėjamasis signalas, mirksintis šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo ir šviečiantis mygtukas **Alarm** rodo, kad šaldiklio skyriuje dar per šilta.
2. Paspauskite mygtuką **Alarm**.
Ispėjamasis signalas išsijungia.
3. Nustatykite norimą temperatūrą.
→ *"Temperatūros nustatymas"*
38 psl.

Eksplotavimo nuorodos

- Įjungus gali praeiti kelios valandos, kol bus pasiekta nustatyta temperatūra. Kol bus pasiekta pasirinkta temperatūra, nedėkite į vidų maisto produktų.
- Dėl visiškai automatinės sistemos „NoFrost“ šaldiklis neprišąla. Nereikia atitirpdyti.
- Korpuso priekinė pusė iš dalies pašildomos. Dėl to durų sandariklio zonoje nesusikaupia kondensatas.
- Kai uždarius šaldiklio duris, jų iš karto atidaryti neįmanoma, palaukite šiek tiek, kol išsilygins slėgis.

Prietaiso išjungimas ir sustabdymas

Prietaiso išjungimas

- Paspauskite mygtuką ①.
Prietaisas nebešaldo.

Prietaiso išjungimas ilgesniam laikui

Jei prietaiso nenaudosite ilgesnį laiką, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

1. Paspauskite mygtuką ①.
Prietaisas nebešaldo.
2. Ištraukite tinklo kištuką arba išjunkite saugiklį.
3. Prietaiso valymas.
4. Palikite prietaisą atvirą.

Temperatūros nustatymas

Rekomenduojama temperatūra

Šaldytuvo skyriuje:	+4 °C
Šaldiklio skyriuje:	-18 °C

Šaldytuvo skyrius

- Spauskite mygtuką </>, kol indikatorius rodys norimą temperatūrą.

Nulinės temperatūros skyrius

Nulinės temperatūros skyrius stalčiuje palaikoma maždaug 0 °C temperatūra.

Pastaba. Jeigu ant nulinės temperatūros skyriuje esančių produktų susidaro šerkšnas: nustatykite šiltesnę temperatūrą. → *"Sutrikimai, ką daryti?"*
52 psl.

Šaldiklio skyrius

- Spauskite mygtuką **< / >**, kol indikatorius rodys norimą temperatūrą.

Stiprus šaldymas

Nustačius stiprų šaldymą šaldytuvo skyrius atšaldomas iki žemiausios galimos temperatūros.

Ijunkite stiprų šaldymą, pvz.:

- prieš įdėdami daug maisto produktų;
- norėdami greitai atvėsinti gėrimus.

Pastaba. kai įjungtas stiprus šaldymas, gali būti skleidžiamas didesnis triukšmas.

Po maždaug 15 valandų prietaisas persijungia į įprastinį režimą.

Stipraus šaldymo įjungimas / išjungimas:

- Paspauskite mygtuką **Super**.
Kai įjungtas stiprus šaldymas, mygtukas šviečia.

Greitasis šaldymas super

Automatinė greitojo šaldymo super funkcija

Automatinė greitojo šaldymo super funkcija įdėjus šiltų maisto produktų įsijungia automatiškai.

Kai veikia automatinė greitojo šaldymo super funkcija, šaldiklio skyrius šaldomas ženkliai stipriau, nei normaliu režimu.

Greitojo šaldymo super funkcija maisto produktai greitai visiškai sušaldomi.

Pastaba. Kai įjungta automatinė greitojo šaldymo super funkcija, mygtukas **Super** šviečia ir prietaisas gali veikti garsiau.

Pasibaigus automatinei greitojo šaldymo super funkcijai prietaisas automatiškai persijungia į normalų režimą.

Automatinės greitojo šaldymo funkcijos super nutraukimas rankiniu būdu:

- Paspauskite mygtuką **Super**.

Rankinis greitasis šaldymas super

Kai veikia rankinė greitojo šaldymo super funkcija, šaldiklio skyrius šaldomas taip šaltai, kiek įmanoma.

Greitojo šaldymo super funkciją galima įjungti, pvz.,

- norint greitai iki galo sušaldyti maisto produktus
- 4 ... 6 valandas prieš įdėdami daugiau kaip 2 kg maisto produktų
- siekiant išnaudoti visą šaldiklio pajėgumą
→ *"Maksimalus šaldytinų produktų kiekis" 47 psl.*

Pastaba. Kai įjungta greitojo šaldymo super funkcija, prietaisas gali veikti garsiau.

Po maždaug 2 ½ dienos prietaisas persijungia į įprastinį režimą.

Stipraus užšaldymo įjungimas / išjungimas:

- Paspauskite mygtuką **Super**.
Kai įjungtas stiprus užšaldymas, mygtukas šviečia.

Atostogų režimas

Jei ilgesnį laiką nebūsime namuose, prietaisą galite perjungti į energiją tausojantį atostogų režimą.

Šaldytuvio skyriuje automatiškai nustatoma +14 °C temperatūra.

Tuo metu šaldytuvo skyriuje nelaikykite maisto produktų.

Temperatūra šaldiklio skyriuje lieka nepakitusi.

Atostogų režimo įjungimas:

- Tol spausdykite šaldytuvo skyriaus mygtuką >, kol rodmuo **9** rodys **Ho**.

Kai įjungtas atostogų režimas, šaldytuvo skyriaus rodmenyje temperatūra neberodoma.

Atostogų režimo išjungimas:

- Tol spausdykite šaldytuvo skyriaus mygtuką <, kol rodmenyje **9** bus rodoma pageidaujama temperatūra.



Pavojaus signalas

Durelių aliarmas

Durelių aliarmas įsijungia, jeigu prietaiso durelės ilgiau stovi atidarytos.

- Uždarykite dureles arba spustelėkite mygtuką **Alarm**. Įspėjamasis garso signalas išjungiamas.

Temperatūros aliarmas

Jeigu šaldiklio skyriuje tampa per šilta, įsijungia temperatūros aliarmas.

Dėmesio!

Atitirpstant gali įsiveisti bakterijų ir sušaldyti produktai gali sugesti

Aptirpusių arba atitirpusių produktų nebandykite užšaldyti iš naujo.

Juos iš naujo užšaldyti galima tik išvirus arba iškepus. Nebelaikykite produktų iki maksimalios nurodytos datos.

Pastaba. Be pavojaus sušaldytiems produktams, aliarmas gali įsijungti tokiais atvejais:

- Tik įjungus prietaisą.
- Įdėjus didelį šviežių maisto produktų kiekį.
- Jei per ilgai buvo atidarytos šaldiklio skyriaus durelės.

Norėdami pasižiūrėti aukščiausią temperatūrą ir išjungti įspėjamąjį signalą:

- Paspauskite mygtuką **Alarm**. Trumpam parodoma aukščiausią šaldiklio skyriuje buvusi temperatūra. Po to vėl rodoma nustatyta temperatūra. Nuo šio laiko momento iš naujo fiksuojama ir išsaugoma aukščiausią temperatūra.

Pastaba. Mygtukas **Alarm** šviečia, kol vėl pasiekiamą nustatyta temperatūra.



Home Connect

Šiame prietaise galima įjungti Wi-Fi ir valdyti jį nuotoliniu būdu iš mobiliojo galinio prietaiso.

Pastaba. Wi-Fi yra registruotas Wi-Fi Alliance prekės ženklas.

Toliau nurodytais atvejais prietaisas veikia kaip prie tinklo neprijungtas šaldymo prietaisas ir gali būti toliau valdomas rankiniu būdu valdymo elementais:

- Prietaisas nesujungtas su namų tinklu.
- Prietaiso naudojimo šalyje neteikiamos Home Connect paslaugos. Šalių, kuriose siūlomos Home Connect paslaugos, apžvalgą rasite adresu www.home-connect.com.

Pastaba. Atkreipkite dėmesį į šioje naudojimo instrukcijoje pateiktas saugos nuorodas. Užtikrinkite, kad jų būtų laikomasi ir tada, kai valdote prietaisą Home Connect programėle ir Jūsų tuo metu namuose nėra.
→ *"Saugos nuorodos" 30 psl.*
Taip pat atkreipkite dėmesį į nuorodas Home Connect programėlėje.

Home Connect įdiegimas

Pastabos

- Atkreipkite dėmesį į papildomą Home Connect informaciją, kuri parengta parsisiuntimui prie instrukcijų punkte www.neff-home.com. Tam į paieškos laukelį įveskite savo prietaiso E numerį.
- Įjungę prietaisą palaukite ne mažiau kaip dvi minutes, kol pasibaigs vidinė prietaiso iniciacija. Tik tada įdiekite Home Connect.

- Kad galėtumėte nustatinti su Home Connect, Jūsų mobiliajame galiniame prietaise turi būti įdiegta Home Connect programėlė. Apie tai žiūrėkite ir kartu pristatytoje Home Connect dokumentacijoje. Norėdami ką nors nustatyti, elkitės, kaip nurodo programėlė.
- Jeigu prietaisu ilgesnį laiką nesinaudojama, Home Connect meniu uždaromas automatiškai. Nuorodas dėl Home Connect meniu atidarymo rasite atitinkamo skyriaus pradžioje.

Automatinis ryšio užmezgimas su namų tinklu (WLAN)

Jeigu yra WLAN maršrutizatorius su WPS funkcija, šaldymo prietaisą su namų tinklu galima sujungti automatiškai.

1. Paspauskite mygtuką .
Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodo **Cn**.
2. Tol spaudykite šaldytuvo skyriaus mygtuką , kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodys **AC**, o šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo rodys **OF**.
3. Paspauskite šaldiklio skyriaus mygtuką .
Prietaisas parengtas automatiniam ryšio užmezgimui.
Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo 2 minutes rodo animaciją. Kai rodoma animacija, prietaisas yra parengtas automatiniam ryšio užmezgimui.
4. Per 2 minutes namų tinklo maršrutizatoriuje aktyvinkite WPS funkciją (pvz., WPS/WLAN mygtuku, tam atkreipkite dėmesį į informaciją maršrutizatoriaus dokumentacijoje). Sėkmingai užmezgus ryšį šaldiklio skyriaus temperatūros rodmoneyje mirksi **On**.
Šaldymo prietaisas yra parengtas ryšio užmezgimui su programėle.

Pastaba. Jeigu šaldiklio temperatūros rodmenyje rodoma **OF**, reiškia, kad ryšio užmegzti nepavyko.

1. Patikrinkite, ar šaldymo prietaisas yra namų tinklo (WLAN) siekio zonoje.
2. Pakartokite procedūrą arba užmegzkite ryšį rankiniu būdu.

Rankinis ryšio užmezgimas su namų tinklu (WLAN)

Jeigu turime WLAN maršrutizatorių nėra WPS funkcijos ar tai nežinoma, šaldymo prietaisą su namų tinklu galite sujungti rankiniu būdu.

1. Paspauskite mygtuką .
Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodo **Cn**.
2. Tol spaudykite šaldytuvo skyriaus mygtuką , kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodys **SA**, o šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo rodys **OF**.
3. Paspauskite šaldiklio skyriaus mygtuką .
Prietaisas parengtas ryšio užmezgimui rankiniu būdu.
Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje rodoma animacija.
Kol rodoma animacija, prietaisas yra parengtas ryšio užmezgimui rankiniu būdu.
4. Dabar šaldymo prietaisas sukūrė savo WLAN tinklą, kurio tinklo pavadinimas yra „HomeConnect“.
Į šią tinklą galite kreiptis iš savo mobiliojo galinio prietaiso.
5. Mobiliojo galinio prietaiso nuostatų meniu iškvieskite WLAN nuostatas.

6. Sujunkite mobilųjį galinį prietaisą su WLAN tinklu „HomeConnect“.
Slaptažodis: „HomeConnect“.
Ryšio užmezgimas gali užtrukti iki 60 sekundžių.
7. Sėkmingai užmezgus ryšį mobiliajame galiniame prietaise atidaroma „Home Connect“ programėlė.
Programėlė ieško šaldymo prietaiso.
8. Kai tik šaldymo prietaisas randamas, į atitinkamus laukelius įrašykite savo namų tinklo (SSID) tinklo pavadinimą („Key“) ir slaptažodį („WLAN“).
9. Patvirtinkite ekrano mygtuku „**Perduoti namų prietaisams**“.
 - Sėkmingai užmezgus ryšį šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje mirksi **On**.
Dabar galite sujungti šaldymo prietaisą su programėle.
 - Jeigu šaldiklio temperatūros rodmenyje rodoma **OF**, reiškia, kad ryšio užmegzti nepavyko.
Patikrinkite, ar šaldymo prietaisas yra namų tinklo (WLAN) siekio zonoje.
Pakartokite procesą.

Šaldymo prietaiso susiejimas su Home Connect programėle

1. Spustelėkite mygtuką .
Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodo **Cn**.
2. Tol spaudykite šaldytuvo skyriaus mygtuką , kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodys **PA**, o šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo rodys **OF**.

3. Kad prietaisą sujungtumėte su programėle, spauskite šaldiklio skyriaus mygtuką **</>**. Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje rodama animacija. Kai tik šaldymo prietaisas sujungiamas su programėle, šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje pasirodo **On**.
 4. Atverkite programėlę ir palaukite, kol bus parodytas šaldymo prietaisas. Su **Pridėti** patvirtinkite programėlės ryšį su šaldymo prietaisu. Jeigu šaldymo prietaisas neparodomas automatiškai, programėlėje spustelėkite **Pridėti prietaisą** ir vadovaukitės nurodymais. Kai tik Jūsų šaldymo prietaisas parodomas, pridėkite jį, spustelėdami **+**.
 5. Vadovaukitės programėlės nurodymais, kol procedūra bus baigta. Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmenyje rodama **PA**, o šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje rodama **On**. Šaldymo prietaisas sėkmingai susietas su programėle. Jei užmegzti ryšio nepavyksta, patikrinkite, ar mobilusis galinis prietaisas susietas su namų tinklu (WLAN). Po to pabandykite užmegzti ryšį iš naujo. Jei šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje pasirodo **Er**, atstatykite Home Connect nuostatas.
- Pastaba.** Atstatos metu grąžinamos visos Home Connect nuostatos.

Signalų stiprio tikrinimas

Signalų stiprį tikrinkite, jeigu nepavyksta užmegzti ryšio.

1. Paspauskite mygtuką **□**. Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodo **Cn**.
2. Tol spausdykite šaldytuvo skyriaus mygtuką **</>**, kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodys **SI**. Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje pasirodo vertė nuo 0 (priėmimo nėra) iki 3 (pilnas priėmimas). Signalų stipris turėtų būti ne mažiau kaip 2. Jeigu signalas per silpnas, ryšys gali nutrūkti.
 - Maršrutizatorių ir šaldymo prietaisą pastatykite arčiau vienas kito.
 - Įsitinkinkite, kad ryšiui netrukdytų ekranuojančios sienos.
 - Arba įtaisykite kartotuvą ir taip sustiprinkite signalą.

„Home Connect“ nuostatų atstatymas

Jei bandant užmegzti ryšį išskyla problemų arba jei Jūs norite užregistruoti prietaisą kitame namų tinkle (WLAN), galite atstatyti „Home Connect“ nuostatas.

1. Paspauskite mygtuką **□**. Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodo **Cn**.
2. Tol spausdykite šaldytuvo skyriaus mygtuką **</>**, kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodys **rE**, o šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo rodys **OF**.
3. Paspauskite šaldiklio skyriaus mygtuką **</>**. Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo 15 sekundžių rodo animaciją. Po to šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo rodo **OF**. „Home Connect“ nuostatos atstatytos.

„Home Connect“ programinės įrangos naujinio instaliavimas

Šaldymo prietaisas reguliariai patikrina, ar nėra „Home Connect“ programinės įrangos naujinių.

Jeigu yra naujins, šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmenyje rodoma **UP**.

Spustelėjus bet kokį mygtuką vėl imama rodyti nustatyta temperatūra.

Naujinio instaliavimas:

1. Paspauskite mygtuką **↵**. Šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodo **Cn**.
2. Tol spausdykite šaldytuvo skyriaus mygtuką **</>**, kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo rodytų **UP**, o šaldiklio skyriaus temperatūros rodmuo rodytų **OF**.
3. Paspauskite šaldiklio skyriaus mygtuką **</>**. Šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje rodoma animacija. Naujins instaliuojamas. Instaliavimo metu visi mygtukai užsklęsti.
 - Sėkmingai užbaigus instaliavimą šaldiklio skyriaus temperatūros rodmenyje rodoma **On**.
 - Jeigu instaliavimo sėkmingai atlikti nepavyko, šaldiklio skyriaus temperatūros rodoma **Er**. Paleiskite atnaujinimą dar kartą vėliau. Jei ir po kelių kartų sėkmingai instaliuoti nepavyksta, praneškite klientų aptarnavimo tarnybai.

Nuoroda dėl duomenų apsaugos

Jūsų „Home Connect“ prietaisui pirmą kartą užmezgus ryšį su prie interneto prijungtu „WLAN“ kompiuteriniu tinklu, Jūsų prietaisas „Home Connect“ serveriui perduoda tokių kategorijų duomenis (pradinė registracija):

- unikaliąją prietaiso žymą (kuria sudaro prietaiso kodai ir įmontuoto „Wi-Fi“ komunikacijos modulio „MAC“ adresas);
- „Wi-Fi“ komunikacijos modulio saugos sertifikatą (ryšiui apsaugoti informacinių technologijų prasme);
- aktualią Jūsų namų prietaiso programinės ir aparatinės įrangos versiją;
- jei atlikta, prieš tai buvusios atstatos į gamyklines nuostatas būseną.

Ši pradinė registracija parengia „Home Connect“ funkcijų naudojimui ir ją reikia atlikti tik tada, kai pirmą kartą norite naudotis „Home Connect“ funkcijomis.

Pastaba. Atkreipkite dėmesį, kad „Home Connect“ funkcijas galima naudoti tik kartu su „Home Connect“ programėle. Informaciją apie duomenų apsaugą galite pasižiūrėti „Home Connect“ programėlėje.

Atitikties deklaracija

„Constructa-Neff Vertriebs GmbH“ patvirtina, kad prietaisas su radijo ryšio funkcija atitinka esminius Direktyvos 2014/53/ES reikalavimus ir kitas susijusias jos nuostatas.

Išsamią RED atitikties deklaraciją rasite internete adresu www.neff-home.com Jūsų prietaiso gaminio puslapyje prie papildomų dokumentų.



2,4 GHz juosta: maks. 100 mW

5 GHz juosta: maks. 100 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
	SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	

5 GHz WLAN: skirtas naudoti tik vidaus patalpose

Šaldytuvo skyrius

Šaldytuvo skyrius gerai tinka pieno produktams, kiaušiniams, gataviems patiekalams, kepiniams, atidarytiems konservams ir fermentiniam sūriui laikyti.

Temperatūrą galima nustatyti nuo +3 °C iki +8 °C.

Dėl šaltumo galite ir itin greitai gendančius produktus laikyti trumpą ar vidutinį laiką. Kuo žemesnė pasirinkta temperatūra, tuo lėčiau vyksta fermentiniai, cheminiai procesai bei mikroorganizmų sukeliamas gedimas. +4 °C ar žemesnė temperatūra užtikrina optimalų šviežumo išlaikymą ir laikomų maisto produktų saugumą.

Maisto produktų dėjimas

- Dėkite laikyti šviežius, nepažeistus maisto produktus. Taip jie ilgiau išliks švieži ir kokybiški.
- Neviršykite gamintojo nurodytos pagamintų produktų ir sufasuotų gaminių galiojimo arba sunaudojimo datos.
- Kad išsilaikytų aromatas, spalva ir šviežumas, laikykite maisto produktus gerai supakuotus arba uždengtus. Taip nesusimaišys skoniai ir nenusidažys plastikinės dalys.
- Šiltus maisto produktus ir gėrimus dėkite į šaldiklį tik jiems atvėsus.

Atkreipkite dėmesį į šaldytuvo šaltumo zonas

Dėl oro cirkuliacijos šaldytuve susidaro skirtingos šaltumo zonos.

Šalčiausia zona

Šalčiausia zona yra ant skiriamosios plokštės ir vietoje dideliems buteliams.

Šilčiausia zona

Šilčiausia zona yra prie durelių pačiame viršuje.

Nuorodos

- Šilčiausioje zonoje laikykite, pvz., fermentinį sūrį ir sviestą. Taip sūris gali toliau brandinti aromatą, o sviestas išlieka tepus.
- Nulinės temperatūros skyriuje laikykite greičiau gendančius produktus, pvz., žuvį, dešrą ir mėsą.
→ *"Nulinės temperatūros skyrius" 46 psl.*



Nulinės temperatūros skyrius

Nulinės temperatūros skyriuje palaikoma maždaug 0 °C temperatūra.

Žema temperatūra ir optimalus oro drėgnis užtikrina idealias sąlygas laikyti šviežiems maisto produktams.

Laikomi nulinės temperatūros skyriuje, maisto produktai švieži išlieka net iki trijų kartų ilgiau, nei įprastame šaldytuvo skyriuje; jie dar ilgiau išsaugomi švieži ir skanūs, juose ilgiau išlieka maistingosios medžiagos.

Daržovių stalčius

→ **11** pav.

Daržovių stalčius yra optimali šviežių vaisių ir daržovių laikymo vieta. Drėgnio reguliatoriumi skiriamojoje plokštėje ir specialia sandarinimo įranga Jūs galite sureguliuoti oro drėgnį daržovių stalčiuje.

Oro drėgnį daržovių stalčiuje galite nustatyti pagal laikomų produktų rūšį ir kiekį:

- daugiausia vaisiai ir pridėta daug – nustatykite mažesnę oro drėgnį
- daugiausia daržovės ir esant įvairiems produktams arba pridėta mažai – nustatykite didesnę oro drėgnį

Pastabos

- Šalčiui jautrius vaisius (pvz., ananasus, bananus, papajas ir citrusinius vaisius) ir daržoves (pvz., baklažanus, agurkus, cukinijas, paprikas, pomidorus ir bulves), kad jie išliktų geros kokybės, turėtumėte laikyti ne prietaise, maždaug +8 °C ...+12 °C temperatūroje.
- Priklausomai nuo laikomų produktų kiekio ir rūšies, daržovių stalčiuje gali susidaryti kondensatas. Kondensatą iššluostykite sausa šluoste ir drėgmės reguliatoriumi paderinkite oro drėgmę daržovių stalčiuje.

Nulinės temperatūros stalčius

→ **1/14** pav.

Laikymo atmosfera nulinės temperatūros stalčiuje sudaro idealias sąlygas žuviai, mėsai ir dešrai laikyti.

Laikymo laikas prie 0 °C

Laikymo laikas priklauso nuo pradinės produktų kokybės.

Šviežia žuvis, jūros gėrybės:	iki 3 dienų
-------------------------------	-------------

Paukštiena, mėsa (virta/kepta):	iki 5 dienų
---------------------------------	-------------

Jautiena, kiauliena, aviena, dešra (pjaustyta)	iki 7 dienų
--	-------------

Rūkyta žuvis, brokoliai:	iki 14 dienų
--------------------------	--------------

Salotos, pankoliai, abrikosai, slyvos:	iki 21 dienos
--	---------------

Nefermentinis sūris, jogurtas, varškė, pasukos, žiediniai kopūstai:	iki 30 dienų
---	--------------



Šaldiklio skyrius

Šaldiklio skyrius skirtas:

- užšaldytiems gaminiams laikyti;
- ledų kubeliams gaminti;
- maisto produktams užšaldyti.

Galima nustatyti temperatūrą nuo -16°C iki -24°C .

Šaldiklyje lengvai gendančius maisto produktus galite ilgai laikyti, pastebimai beveik neprastėjant jų kokybei, nes žema temperatūra labai sulėtina arba ir visiškai sustabdo jų gedimą. Išvaizda, aromatas ir visos vertingos sudėtinės dalys išlieka beveik nepakitusios.

Ilgai maisto produktus reikėtų laikyti -18°C arba žemesnėje temperatūroje.

Laikotarpis nuo šviežių maisto produktų įdėjimo iki visiško jų sušalimo priklauso nuo tokių faktorių:

- nustatytos temperatūros
- maisto produkto rūšies
- šaldiklio skyriaus užpildymo
- įdėtų produktų kiekio ir pobūdžio

Mažesnių maisto produkto kiekių užšaldymas

Maisto produktų užšaldymas:

- gale ant didelio sušaldytų produktų stalčiaus uždėtame sušaldytų produktų dubenyje arba plokščiame sušaldytų produktų stalčiuje
→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*
 - pradedant nuo išorinio krašto dešinėje
 - plačiai
- Taip jie greičiausiai peršąla.

Maksimalus šaldytinų produktų kiekis

Maksimalus šaldytinų produktų kiekis nurodo, kiek maisto produktų galima visiškai sušaldyti per 24 valandas.

Duomenis apie maksimalų šaldytinų produktų kiekį rasite specifikacijų lentelėje.

→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*

Kad galėtumėte užšaldyti maksimalų produktų kiekį, 24 valandas prieš sudėdami šviežius maisto produktus įjunkite greitojo šaldymo super funkciją.
→ *"Greitasis šaldymas super" 39 psl.*

Maksimalios užšaldymo galios sąlygos

1. Maždaug 24 valandas prieš sudėdami šviežius produktus: įjunkite greitojo šaldymo super funkciją.
→ *"Rankinis greitasis šaldymas super" 39 psl.*
2. Išimkite iš šaldiklio stalčius ir dėkite maisto produktus tiesiai ant lentynų ir dugno.
3. Pirmiausia maisto produktus dėkite į viršutinį skyrių. Ten jie užšaldomi greičiausiai.
4. Jei viršutinio skyriaus neužtenka, dėkite likusį kiekį į žemiau esantį skyrių, pradėdami priekinėje dešiniojoje dalyje.
5. Šviežius maisto produktus dėkite kuo arčiau šoninių sienelių.

Visiškas užšaldymo skyriaus panaudojimas

Kad galėtumėte sudėti maksimalų produktų kiekį:

- išimkite visas dalis;
- dėkite maisto produktus ant lentynų ir šaldiklio dugno.

Užšaldytų produktų pirkimas

- Atkreipkite dėmesį, kad nebūtų apgadinta pakuotė.
- Atkreipkite dėmesį į minimalaus tinkamumo vartoti trukmę.
- Temperatūra parduotuvės šaldiklyje turėtų būti -18°C arba žemesnė.
- Nenutraukite šaldymo grandinės: sušaldytus produktus stenkitės gabenti šaldymo maišelyje ir tuoj pat sudėkite juos į šaldiklio skyrių.

Maisto produktų dėjimas

- Užšaldykite didžiausią kiekį maisto produktų viršutiniame skyriuje. Ten jie ypač greitai ir rūpestingai užšaldomi.
- Dėkite maisto produktus ant lentynų ar į stalčius per visą plotą.
- Nedėkite užšaldomų maisto produktų šalia užšaldytų maisto produktų.
Jei reikia, perdėkite užšaldytus maisto produktus į šaldiklio stalčius.
- Kad prietaise netrukdomai cirkuliuotų oras: įstumkite šaldiklio stalčius iki galo.

Šaldyti šviežius maisto produktus

Šaldykite tik šviežius ir nepriekaištingus maisto produktus.

Maisto produktai, kurie vartojami virti arba kepti, šaldymui tinka geriau nei maisto produktai, kurie vartojami žali.

Siekiant kuo geriau išsaugoti maisto produktų maistinę vertę, aromatą ir spalvą, prieš užšaldant – priklausomai nuo maisto produkto rūšies – juos reikia tinkamai tam paruošti.

- Daržovės: nuplauti, susmulkinti, nuplikyti.
- Vaisius: nuplauti, išimti kauliukus ir, jei reikia, nulupti; galima pridėti cukraus ir askorbino rūgšties tirpalo.

Nuorodų dėl to rasite atitinkamoje literatūroje.

Užšaldyti tinka

- Kepiniai
- Žuvis ir jūros gėrybės
- Mėsa
- Žvėriena ir paukštiena
- Daržovės, vaisiai ir prieskoninės žolelės
- Kiaušiniai be lukšto
- Pieno produktai, pvz., sūris, sviestas ir varškė
- Pagaminti patiekalai ir maisto likučiai, pvz., sriubos, troškiniai, pagaminta mėsa, žuvis, bulvių patiekalai, apkepai ir desertai

Užšaldyti netinka

- Daržovės, kurios įprastai valgomos neapdorotos, pvz., lapinės salotos ar ridikėliai
- Neišlukštentai arba kietai virti kiaušiniai
- Vynuogės
- Nepjaustyti obuoliai, kriaušės ir persikai
- Jogurtas, raugintas pienas, grietinė ir majonezas

Užšaldomų produktų pakavimas

Nuo tinkamos pakavimo rūšies ir medžiagos pasirinkimo priklauso produktų kokybės ir drėgmės išlaikymas.

1. Sudėkite maisto produktus į pakuotę.
2. Išspauskite orą.
3. Uždarykite pakuotę, kad nepatektų oro ir maisto produktai neprarastų skonio bei nesudžiūtų.
4. Užrašykite ant pakuotės turinį ir užšaldymo datą.

Tinkama pakuotė:

- plastikinė plėvelė;
- polietileninė (PE) plėvelė;
- aliuminio folija;
- užšaldymo indai.

Tinkamos uždarymo priemonės:

- guminiai žiedai;
- plastikinės sąvaržos;
- šalčiui atsparios lipnios juostos.

Netinkama pakuotė:

- pakavimo popierius;
- pergamentinis popierius;
- celofanas;
- šiukšlių maišai ir panaudoti pirkinių maišai.

Užšaldytų produktų galiojimas esant –18 °C temperatūrai

Žuvis, dešra, pagaminti patiekalai, kepiniai:	iki 6 mėnesių
---	---------------

Paukštiena, mėsa:	iki 8 mėnesių
-------------------	---------------

Daržovės, vaisiai:	iki 12 mėnesių
--------------------	----------------

Užšaldymo kalendorius

Užspaustame šaldymo kalendoriujie nurodyta maksimali laikymo trukmė nuolat esant –18 °C temperatūrai.

Sušaldytų produktų atitirpinimas

Atitirpinimo metodą reikia pasirinkti priklausomai nuo maisto produkto ir naudojimo paskirties, taip geriausiai išlaikoma produktų kokybė.

Atitirpinimo metodai:

- šaldytuvo skyriuje (ypač gerai tinka gyvulinės kilmės maisto produktams: žuviai, mėsai, sūriui, varškei)
- kambario temperatūroje (duona)
- mikrobangų krosnelėje (maisto produktai, kuriuos tuojau pat valgysite arba tuojau pat gaminsite)
- orkaitėje / ant viryklės (maisto produktai, kuriuos tuojau pat valgysite arba tuojau pat gaminsite)

Dėmesio!

Aptirpusių arba atitirpintų produktų nebandykite užšaldyti iš naujo. Iš naujo užšaldyti galite tik iš jų pagamintą (išvirtą arba iškeptą) gatavą patiekalą. Nebelaikykite sušaldytų produktų iki pat nurodytos galiojimo datos.



Atitirpinimas

Šaldytuvo skyrius

Atitirpinimo procesas vyksta automatiškai.

Šaldiklio skyrius

Dėl visiškai automatinės „NoFrost“ sistemos šaldiklis neprišąla. Daugiau nebereikia atitirpinti.



Valymas

Dėmesio!

Nepažeiskite prietaiso ir jo dalių.

- Nenaudokite valymo priemonių ar tirpiklių, kurių sudėtyje yra abrazyvių medžiagų, chlorido ar rūgščių.
- Nenaudokite šveičiančių ar grandančių kempinių. Gali atsirasti metalinių paviršių korozija.
- Niekada neplaukite lentynų ir stalčių indaplovėje. Dalys gali deformuotis.

Darykite taip:

1. Išjunkite prietaisą.
2. Iš elektros tinklo lizdo ištraukite kištuką arba išjunkite saugiklį.
3. Išimkite maisto produktus ir sudėkite vėsioje vietoje. Jei turite: ant maisto produktų uždėkite šaldymo akumuliatorius.
4. Jei yra: palaukite, kol šerkšno sluoksnis nutirps.

5. Valykite prietaisą su minkšta šluoste, drungnu vandeniu su šiek tiek pH-neutraliaus ploviklio.

Dėmesio!

Vanduo, kuriuo švarinate prietaisą, neturi patekti į apšvietimo įtaisus arba pro nutekėjimo angą į išgarinimo zoną.

6. Durelių sandarinimo juostą valykite grynų vandenių ir sausai nuvalykite.
7. Prietaisą vėl prijunkite, įjunkite ir sudėkite maisto produktus.

Dalių valymas

Norėdami valyti, išimkite dalis iš prietaiso.

→ „Irranga“ 36 psl.

Daržovių stalčiaus uždanga ir skiriamoji plokštė

Skiriamosios plokštės išėmimas

→ 12 pav.

- Išimkite stiklo plokštę, abiejose pusėse nuspausite apatinėje pusėje esančias svirtes, patraukite skiriamąją plokštę į save, kilsterėkite ir šonu iškelkite.

Daržovių stalčiaus uždangos išėmimas

- Uždangą kilsterėkite, patraukite į save ir šonu iškelkite.

Daržovių stalčiaus uždangos ir skiriamosios plokštės įdėjimas

→ 14 pav.

1. Įdėkite daržovių stalčiaus uždangą.
2. Įdėkite skiriamąją plokštę.
3. Įdėkite stiklo plokštę.

Ištraukiamieji bėgeliai

→ 13 pav.

Ištraukiamųjų bėgelių išėmimas

1. Ištraukite ištraukiamuosius bėgelius.
2. Stumkite užsklandas rodyklės kryptimi.
3. Nuimkite ištraukiamuosius bėgelius nuo užpakalinio šerdės.
4. Ištraukiamuosius bėgelius sustumkite, pastumkite tolyn virš užpakalinio šerdės ir atfiksukite.

Ištraukiamųjų bėgelių įdėjimas

1. Ištrauktus ištraukiamuosius bėgelius uždėkite ant priekinio šerdės.
2. Kad užsifiksuotų, ištraukiamuosius bėgelius šiek tiek patraukite į priekį.
3. Uždėkite ištraukiamuosius bėgelius ant užpakalinio šerdės.
4. Užsklandą pastumkite gilyn.



Kvapai

Jeigu pajusite nemalonų kvapą:

1. Prietaisą išjunkite įjn. /išj. mygtuku ①.
2. Išimkite iš prietaiso visus maisto produktus.
3. Prietaiso vidaus valymas. → "Valymas" 50 psl.
4. Išvalykite visas pakuotes.
5. Kad nesklisėtų kvapas, stipriai kvepiančius maisto produktus sandariai supakuokite.
6. Vėl įjunkite prietaisą.
7. Sudėkite maisto produktus.
8. Po 24 valandų patikrinkite, ar vėl neatsirado kvapas.



Apšvietimas

Jūsų prietaise yra techninės priežiūros nereikalaujančios LED lemputės.

Apšvietimą gali taisyti tik klientų aptarnavimo tarnyba arba įgalioti specialistai.



Garsai

Normalūs garsai

Pastaba. Kai įjungta automatinė arba rankinė greitojo šaldymo super funkcija, gali padažnėti veikiančio prietaiso skleidžiamų garsų.

Ūžimas: veikia variklis, pvz., šaldymo agregatas, ventiliatorius.

Burbuliavimas, zvimbimas, gurguliavimas: šaltnešis teka vamzdžiais.

Spragsėjimas: įsijungia arba išsijungia variklis, jungiklis ar magnetiniai vožtuvai.

Traškėjimas: vyksta automatinis atitirpinimas.

Garsų išvengimas

Prietaisas stovi nelygiai: išlygiuokite prietaisą naudodami gulsčiuką. Jei reikia, ką nors pakiškite.

Stalčiai, lentynos ar lentynėlės juda arba įstringa: patikrinkite išimamas dalis ir jas vėl įdėkite.

Buteliai arba indai susiliečia: pastumkite butelius ar indus toliau vienus nuo kitų.



Sutrikimai, ką daryti?

Prieš kreipdamiesi į klientų aptarnavimo tarnybą, patikrinkite pagal šią lentelę, ar galite pašalinti sutrikimą patys.

Temperatūra labai skiriasi nuo nustatytosios.

Išjunkite prietaisą ir palaukite 5 minutes.
→ "Prietaiso išjungimas ir sustabdymas" 38 psl.
Jei temperatūra per didelė, patikrinkite ją vėl po poros valandų.
Jei temperatūra per žema, patikrinkite ją vėl kitą dieną.

Nedega joks indikatorius.

Elektros kištukas neprijungtas.

Prijunkite elektros kištuką.

Suveikė saugiklis.

Patikrinkite saugiklius.

Dingo elektra.

Patikrinkite, ar tiekiama elektra.

Rodmenyje rodoma E....

Elektronika surado klaidą.

Informuokite klientų aptarnavimo tarnybą.
→ "Klientų aptarnavimo tarnyba" 54 psl.

Pasigirsta įspėjamasis signalas ir šviečia mygtukas Alarm.

Spustelėkite mygtuką **Alarm**. Pavojaus signalas išjungtas.

Prietaiso durelės atidarytos.

Uždarykite prietaiso dureles.

Uždengtos ventiliacijos angos.

Atidenkite ventiliacijos angas.

Įdėtas didelis šviežių maisto produktų kiekis.

Neviršykite maksimalaus šaldytinų produktų kiekio.

Indikatorius blyksi, pasigirsta įspėjamasis garso signalas ir šviečia mygtukas Alarm.

	Paspauskite mygtuką Alarm . Pavojaus signalas išjungtas.
Prietaiso durelės atidarytos.	Uždarykite prietaiso dureles.
Uždengtos ventiliacijos angos.	Atidenkite ventiliacijos angas.
Buvo įdėtas didelis kiekis šviežių maisto produktų;	Neviršykite maksimalios užšaldymo galios.

Indikatorius blyksi.

Šaldiklio skyriaus temperatūra per aukšta.	Paspaudus mygtuką Alarm , 5 sekundes bus rodoma aukščiausia temperatūra, kuri buvo šaldiklio skyriuje. Paspauskite mygtuką Alarm . Indikatorius daugiau neblyksi.
--	---

Prietaisas nešaldo, šviečia rodmuo ir apšvietimas.

Įjungtas demonstracinis režimas.	Paleiskite prietaiso savikontrolę. → "Prietaisų savaiminė patikra" 54 psl. Programai pasibaigus prietaisas persijungia į normalų režimą.
----------------------------------	--

Automatinė greitojo šaldymo super funkcija neįsijungia.

Prietaisas pats nusprendžia, reikalinga ar ne automatinė greitojo šaldymo super funkcija, ir automatiškai ją įjungia arba išjungia.

Nulinės temperatūros skyriuje per šilta arba per šalta.

Parinkta per didelė arba per maža standartinė nuostata (pvz., jei nulinėje zonoje minusinė temperatūra).	Temperatūrą nulinės temperatūros skyriuje galite nustatyti šiltesnę arba šaltesnę 3 pakopomis. Kai šaldytuvo skyriuje nustatyta 0 pakopos temperatūra, nulinės temperatūros skyriuje temperatūra yra apie 0 °C. 1. Paspauskite šaldytuvo skyriaus mygtuką Super ir laikykite nuspauštą, kol šaldytuvo skyriaus temperatūros rodmuo ims mirksėti. 2. Keiskite nuostatą, spausdami mygtuką < / >. -3 pakopa atitinka šalčiausią nuostatą. +3 pakopa atitinka šilčiausią nuostatą. Po vienos minutės nustatyta pakopa išsaugoma.
--	---



Klientų aptarnavimo tarnyba

Jei nepavyks pašalinti gedimo kreipkitės į mūsų klientų aptarnavimo tarnybą. Mes visada rasime tinkamą sprendimą, taip pat ir siekdami, kad meistriui nereikėtų atvykti be reikalo.

Artimiausios klientų aptarnavimo tarnybos kontaktinius duomenis rasite čia arba pridėtame klientų aptarnavimo tarnybų sąrašė.

Kreipdamiesi nurodykite gaminio (E Nr.) ir gamyklos numerį (FD Nr.), nurodytus specifikacijų lentelėje.

→ *"Susipažinimas su prietaisu" 36 psl.*

Pasitikėkite gamintojo kompetencija.

Tuomet galėsite būti tikri, kad jūsų prietaiso remonto darbus atliks išmokyti technikai ir bus naudojamos originalios atsarginės dalys.

Prietaisų savaiminė patikra

Jūsų prietaise yra savaiminės patikros programa, nurodanti klaidą, kurią gali pašalinti jūsų klientų aptarnavimo tarnyba.

1. Prietaisą išjunkite ir palaukite 5 minutes.
2. Įjunkite prietaisą.
3. Per pirmąsias 10 sekundžių paspauskite šaldiklio skyriaus mygtuką **Super** ir laikykite nuspauštą 3 ... 5 s, kol pasigirs garsinis signalas. Pradeda veikti savikontrolės programa. Kol vykdoma savikontrolės programa, suskamba ilgas garsinis signalas.

- Jei pasibaigus savikontrolei pasigirsta 2 garsiniai signalai ir rodoma nustatyta temperatūra: Jūsų prietaisas tvarkoje.
- Jei pasibaigus savikontrolei garsinis signalas pasigirsta 5 kartus ir 10 sekundžių mirksi šaldiklio skyriaus mygtukas **Super**: praneškite klientų aptarnavimo tarnybai.

Programai pasibaigus prietaisas persijungia į normalų režimą.

Remonto tvarka ir patarimai sugedus

Visų šalių kontaktinius duomenis rasite pridėtame klientų aptarnavimo tarnybų sąrašė.

Garantija

Daugiau duomenų apie garantijos trukmę ir sąlygas savo šalyje gausite iš savo klientų aptarnavimo tarnybos, prekybininko ir mūsų internetinėje svetainėje.

lv Satura rādītājs



Drošības tehnikas

noteikumi	57
Par šo instrukciju	57
Sprādzienbīstamība	57
Strāvas trieciena risks	57
Aukstuma radīta ugunsbīstamība	58
Savainojumu risks	58
Ugunsbīstamība/ aukstumaģenta radītie riski	58
Ugunsbīstamība	58
Bērniem un apdraudētajām personām radīto risku novēršana	59
Materiālie zaudējumi	59
Svars	59



Noteikumiem atbilstoša

izmantošana



Vides aizsardzība

Iepakojums	60
Nolietotās iekārtas	60



Uzstādīšana un pieslēgšana ...

Piegādes komplekts	60
Tehniskie dati	61
Iekārtas uzstādīšana	61
Nišas izmēri	61
Uzstādīšana blakus (side-by-side) ..	61
Elektroenerģijas taupīšana	62
Pirms pirmās lietošanas	63
Elektropieslēgums	63



Iekārtas iepazīšana

Iekārta	64
Vadības elementi	64
Aprīkojums	64



Iekārtas lietošana

Iekārtas ieslēgšana	66
Iekārtas izslēgšana un lietošanas pārtraukšana	66
Temperatūras iestatīšana	66
Superdzesēšanas režīms	67
Supersaldēšana	67
Atvaļinājuma režīms	68



Trauksme

Durvju signalizācija	68
Temperatūras signalizācija	68



Home Connect

Home Connect izveide	69
Home Connect programmatūras atjauninājumu instalēšana	71
Norāde par datu aizsardzību	72
Atbilstības deklarācija	72



Atvēsinātais nodalījums

Produktu ievietošanas principi	73
Ņemiet vērā atvēsinātā nodalījuma aukstuma zonas	73



Svaiguma saglabāšanas

nodalījums

Dārzeņu nodalījums	74
Svaiguma saglabāšanas tvertne	74
Uzglabāšanas laiks 0 °C temperatūrā	74

Saldētava 74

Mazāka produktu daudzuma	
sasaldēšana	75
Maksimālā saldēšanas jauda.	75
Pilnībā izmantojiet saldētavas	
tilpumu.	75
Saldētu produktu iegāde	75
Izvietošanas principi	75
Svaigu pārtikas produktu	
iesaldēšana	76
Sasaldētu produktu atkausēšana.	77

Atkausēšana 77

Dzesēšanas nodaļums.	77
Saldētava kamera	77

Tīrīšana 77

Aprīkojuma tīrīšana	78
-------------------------------	----

Smakas 79

Apgaismojums 79

Trokšņi. 79

Parasti trokšņi	79
Trokšņu novēršana	79

Traucējumi, ko darīt? 80

Tehniskā servisa dienests 82

Iekārtas paštests	82
Remonta uzdevums un	
konsultācijas traucējumu gadījumā	82
Garantija	82



Drošības tehnikas noteikumi

Iekārta atbilst piemērojamajiem elektroiekārtu drošības tehnikas noteikumiem, un tajā ir uzstādīts trokšņu slāpēšanas aprīkojums.

Ir veikta aukstumaģenta cikla hermētiskuma pārbaude.

Par šo instrukciju

- Izlasiet un ievērojiet lietošanas instrukciju un uzstādīšanas norādījumus. Tajos ir ietverta svarīga informācija par iekārtas uzstādīšanu, lietošanu un apkopi.
- Ražotājs neuzņemas atbildību, ja netiek ievēroti lietošanas instrukcijā un uzstādīšanas norādījumos ietvertie brīdinājumi un norādes.
- Saglabājiēt visu iekārtas dokumentāciju, lai tā būtu pieejama arī turpmāk, kā arī lai varētu to nodot nākamajam iekārtas īpašniekam.

Sprādzienbīstamība

- Nekad neizmantojiet iekārtas iekšpusē elektroierīces (piem., sildītājus vai elektriskās saldējuma mašīnas).
- Iekārtā nedrīkst glabāt uzliesmojošas vielas un izstrādājumus, kas satur uzliesmojošas gāzes (piem., aerosolu flakonus).
- Stiprus alkoholiskos dzērienus drīkst glabāt tikai cieši aizvērtus un stāvus.
- Neievērojot ražotāja norādījumus, neveiciet papildu pasākumus, lai paātrinātu atkausēšanu.

Strāvas trieciena risks

Nepareiza uzstādīšana un remonts var nopietni apdraudēt lietotāju.

- Uzstādot iekārtu, ievērojiet, lai netiktu piespiests vai bojāts elektrotīkla pieslēguma vads.
- Ja elektrotīkla pieslēguma vads ir bojāts, nekavējoties atvienojiet iekārtu no elektrotīkla.
- Neizmantojiet daudznodalījumu kontaktligzdas, pagarinātājus vai adapterus.

- Iekārtas remontu drīkst veikt tikai ražotājs, tehniskā servisa dienests vai līdzvērtīga kvalificēta persona.
- Izmantojiet tikai ražotāja oriģinālās detaļas. Ja tiek izmantotas oriģinālās detaļas, ražotājs garantē, ka tiek ievērotas drošības tehnikas prasības.

Aukstuma radīta ugunsbīstamība

- Nekad neēdiet sasaldētus izstrādājumus, kas tikko izņemti no saldētavas.
- Nedrīkst pieļaut ilgstošu ādas saskari ar sasaldētiem izstrādājumiem, ledu un saldētavas caurulēm.

Savainojumu risks

Trauki, kuros ir gāzēti dzērieni, var plīst.
Saldētavā nedrīkst glabāt traukus ar gāzētiem dzērieniem.



Ugunsbīstamība/aukstu maģenta radītie riski

Aukstumaģenta cirkulācijas caurulēs plūst neliels daudzums apkārtējai videi nekaitīga, tomēr uzliesmojoša aukstumaģenta (R600a). Tas neizraisa ozona slāņa noārdīšanos un nepalielina siltumnīcas efekta rašanās risku. Aukstumaģenta noplūdes gadījumā tas var izraisīt acu savainojumus vai uzliesmot.

- Nedrīkst bojāt caurules.

Ja caurules ir bojātas:

- Iekārta nedrīkst atrasties uguns un aizdegšanās avotu tuvumā.
- Izvēdiniet telpu.
- Izslēdziet iekārtu un atvienojiet kontaktdakšu.
- Izsauciet tehniskā servisa dienesta pārstāvjus.



Ugunsbīstamība

Pārņēsājamās daudznodalījumu kontaktligzdas vai barošanas bloki var pārkarst un izraisīt ugunsgrēku. Nenovietojiet aiz iekārtas pārvietojamas daudznodalījumu kontaktligzdas vai barošanas blokus.

Bērniem un apdraudētajām personām radīto risku novēršana

Apdraudētās personas ir:

- bērni;
- personas ar fiziskiem, garīgiem vai intelektuāliem traucējumiem;
- personas, kurām nav pietiekamu zināšanu par drošu iekārtas lietošanu.

Pasākumi:

- pārliecinieties, vai bērni un apdraudētās personas ir sapratuši pastāvošos riskus;
- personai, kas ir atbildīga par drošību, ir jāuzrauga, kā bērni un apdraudētās personas lieto iekārtu, vai jāsniedz norādījumi par tās lietošanu;
- iekārtu drīkst lietot tikai bērni, kas vecāki par 8 gadiem;
- tīrīšanas un apkopes laikā ir jānodrošina bērnu uzraudzība;
- nekādā gadījumā neļaujiet bērniem rotaļāties ar iekārtu.

Nosmakšanas risks

- Iekārtām ar durvju slēdzeni: glabājiet atslēgu bērniem nepieejamā vietā.
- Nedrīkst dot bērniem iepakojumu un tā daļas.

Materiālie zaudējumi

Lai novērstu materiālos zaudējumus:

- nedrīkst kāpt uz paliktņa, izvelkamajiem nodalījumiem vai durvīm, kā arī atbalstīties pret tiem;
- uz plastmasas detaļām un durvju blīvējumiem nedrīkst būt eļļaini vai taukaini nosēdumi;
- atvienojot no tīkla, velciet aiz kontaktdakšas, nevis elektroapgādes vada;

Svars

Uzstādot un pārvietojot iekārtu ņemiet vērā, ka tā var būt ļoti smaga.

→ *"Uzstādīšanas vieta"*
61. lappusē



Noteikumiem atbilstoša izmantošana

Izmantojiet šo iekārtu:

- tikai pārtikas produktu atdzesēšanai un sasaldēšanai, kā arī ledus pagatavošanai;
- tikai mājāsaimniecībām un ģimenes vajadzībām;
- tikai saskaņā ar šo lietošanas instrukciju.

Šo iekārtu drīkst lietot tikai augstumā, kas nepārsniedz 2000 metrus virs jūras līmeņa.



Vides aizsardzība

Iepakojums

Visi materiāli ir nekaitīgi apkārtējai videi un izmantojami atkārtoti:

- utilizējiet iepakojumu apkārtējai videi nekaitīgā veidā.
- Sazinieties ar tirdzniecības vietu vai valsts pārvaldes institūcijām, lai saņemtu informāciju par utilizācijas veidiem.

Nolietotās iekārtas

Utilizēšana, nekaitējot apkārtējai videi, ļauj atkārtoti iegūt vērtīgas izejvielas.



Bīdīnājums

Bērni var ieslēgties iekārtā un nosmakt!

- Lai apgrūtinātu ierāpšanos iekārtā, neizņemiet no iekārtas plauktus un traukus.
- Neļaujiet bērniem tuvoties nolietotajai iekārtai.

Uzmanību!

Var izplūst aukstumaģents un kaitīgas gāzes.

Nedrīkst bojāt aukstumaģenta cikla caurules un izolāciju.

1. Atslēdziet ierīci no elektrotīkla.
2. Atdaliet barošanas kabeli.
3. Utilizējiet iekārtu noteiktajā kārtībā.



Šī ierīce ir marķēta atbilstoši Eiropas direktīvai 2012/19/ES par elektriskajām un elektroniskajām ierīcēm (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Direktīva nosaka veidu, kā ES teritorijā jārealizē nolietoto ierīču nodošana un pārstrāde.



Uzstādīšana un pieslēgšana

Piegādes komplekts

Pēc iepakojuma atvēršanas pārbaudiet visas daļas, vai transportēšanas laikā nav radušies bojājumi.

Bojājumu gadījumos vērsieties pie pārdevēja, no kura iegādājāties iekārtu, vai klientu servisā.

→ "Klientu serviss" 82. lappusē

Piegādes komplektā ietilpst tālāk norādītās detaļas:

- Iebūvējamā iekārta
- Aprikojums (atkarīgs no modeļa)
- Montāžas materiāli
- Lietošanas instrukcija
- Uzstādīšanas norādījumi
- Tehniskā servisa dienesta grāmata
- Garantijas karte
- Informācija par elektroenerģijas patēriņu un trokšņa līmeni

Tehniskie dati

Informācija par aukstumaģentu, derīgo tilpumu un cita tehniskā informācija ir norādīta datu plāksnītē.

→ *"Iekārtas iepazīšana" 64. lappusē*

Iekārtas uzstādīšana

Uzstādīšanas vieta

Jo iekārtā ir vairāk aukstumaģenta, jo lielākai ir jābūt telpai, kurā tā atrodas. Ja telpa ir pārāk maza, noplūdes gadījumā var veidoties uzliesmojošs gāzes un gaisa maisījums.

Uz 8 g aukstumaģenta ir jānodrošina vismaz 1 m³ telpas. Iekārtā esošā aukstumaģenta daudzums ir norādīts datu plāksnītē iekārtas iekšpusē.

→ *"Iekārtas iepazīšana" 64. lappusē*

Atkarībā no modeļa iekārtas svars var būt līdz 75 kg.

Pieļaujamā telpas temperatūra

Pieļaujamā telpas temperatūra ir atkarīga no iekārtas klimata klases.

Norādi par klimata klasi skatiet informācijas plāksnītē.

→ *"Iekārtas iepazīšana" 64. lappusē*

Klimata klase	Pieļaujamā telpas temperatūra
SN	+10 °C ... 32 °C
N	+16 °C ... 32 °C
ST	+16 °C ... 38 °C
T	+16 °C ... 43 °C

Lietojot iekārtu pieļaujamajā telpas temperatūrā, tā ir pilnībā darbspējīga.

Lietojot iekārtu ar klimata klasi SN aukstākā telpas temperatūrā, ir izslēgti iekārtas bojājumi, ja telpas temperatūra ir augstāka par +5 °C.

Nišas izmēri

Nišas dziļums

Iekārtas uzstādīšanai ieteicamais nišas dziļums ir 56 cm. Ja nišas dziļums ir mazāks (vismaz 55 cm) nedaudz palielinās elektroenerģijas patēriņš.

Nišas platums

Iekārtas uzstādīšanai vajadzīgais mēbeļu nišas iekšējais platums ir vismaz 56 cm. Atšķirību gadījumā var rasties problēmas iekārtas instalēšanā.

Uzstādīšana blakus (side-by-side)

Iekārtas drīkst uzstādīt vienu otrai blakus tikai vismaz 15 cm attālumā.

Elektroenerģijas taupīšana

Ja ievērosiet šos norādījumus, tiks samazināts iekārtas strāvas patēriņš.

Norādījums: Aprīkojuma daļu izvietojums neietekmē iekārtas elektroenerģijas patēriņu.

Iekārtas uzstādīšana	
Iekārtu nedrīkst pakļaut tiešu saules staru iedarbībai.	Ja apkārtējās vides temperatūra ir zema, iekārtai atvēsināšana ir jāveic retāk, tādējādi elektroenerģijas patēriņš ir mazāks.
Uzstādiet iekārtu iespējami tālu no radiatoriem, krāsnīm un citiem siltuma avotiem: 3 cm attālumā no elektriskās vai gāzes plīts; 30 cm attālumā no krāsnīm ar eļļas vai ogļu apkuri.	
Izvēlieties uzstādīšanas vietu, kur telpas temperatūra ir aptuveni 20 °C.	
Izmantojiet nišas ar dziļumu 56 cm.	Gaiss pie iekārtas aizmugurējās sienas nesakarst līdz tādai pakāpei. Ja siltais gaiss tiek aizvadīts, samazinās iekārtas strāvas patēriņš.
Apdeģumu! Apdegumu gūšanas risks! Atsevišķas iekārtas daļas ekspluatācijas laikā var sakarst. Pieskaroties šīm daļām, pastāv apdegumu gūšanas risks.	
Nedrīkst nosegt vai bloķēt ventilācijas atveres.	
Katru dienu vēdiniet telpu.	

Iekārtas lietošana	
Tikai uz brīdi atveriet iekārtas durvis.	Gaiss iekārtā tik ļoti nesesilst. Iekārtai retāk jādzesē, un tādējādi tā patērē mazāk elektroenerģijas.
Iegādātos pārtikas produktus pārvadājiet aukstumā un ātri ievietojiet iekārtā.	
Siltiem pārtikas produktiem un dzērieniem vispirms jāatdziest, pēc tam ievietojiet tos iekārtā.	
Atkausējamās sasaldētos produktus ielieciet dzesētavā, lai izmantotu sasaldēto produktu aukstumu.	
Sīkai pārtikas produktiem un aizmugures sienu vienmēr jāatstāj brīva vieta.	Var cirkulēt gaiss un saglabājas nemainīgs gaisa mitrums. Iekārtai retāk jādzesē, un tādējādi tā patērē mazāk elektroenerģijas.
Hermētiski iepakojiet pārtikas produktus.	
Nedrīkst nosegt vai bloķēt ventilācijas atveres.	Gaiss pie iekārtas aizmugurējās sienas tik ļoti nesesakarst. Ja siltais gaiss tiek aizvadīts, samazinās iekārtas elektroenerģijas patēriņš.

Iekārtas lietošana

Regulāri atkausējiet saldētavu.

Sarmas kārta vai ledus saldētavā samazina aukstuma padevi sasaldētajiem produktiem un palielina elektroenerģijas patēriņu.

Rūpīgi aizveriet saldētavas durvis.

Saldētava stipri apledo. Iekārtai vairāk jādzesē, palielinās elektroenerģijas patēriņš.

Pirms pirmās lietošanas

1. Izņemiet informatīvos materiālus, noņemiet līmlentu un aizsargplēvi.
2. Izīriet iekārtu.
→ *"Tīrīšana"* 77. lappusē

Elektropieslēgums

Uzmanību!

Iekārtu nedrīkst pieslēgt elektroniskajām kontaktligzdām ar ekonomisko režīmu.

Norādījums: Iekārtu var pieslēgt maiņstrāvas pārveidotājam, ko vada elektrotīkls vai sinusa funkcija. Maiņstrāvas pārveidotājs, ko vada elektrotīkls, tiek izmantots fotoelektriskajās enerģētiskajās iekārtās, kas ir tieši pieslēgtas publiskajam elektrotīklam. Atsevišķi izvietotu risinājumu gadījumā ir jāizmanto maiņstrāvas pārveidotājs, ko vada sinusa funkcija. Atsevišķi izvietoti risinājumi, piemēram, uz kuģiem vai kalnu mājās, nav tieši pieslēgti publiskajam elektrotīklam.

1. Pēc iekārtas uztādīšanas gaidiet vismaz 1 stundu, pirms pieslēdzat to elektrotīklam, lai novērstu iespējamus kondensatora bojājumus.
2. Pieslēdziet iekārtu kontaktligzdai, kas ir uztādīta atbilstoši noteikumiem.
Kontaktligzda ir jāatbilst tālāk norādītajiem parametriem.
Kontaktligzda 220 V ... 240 V
Zemējumvads 50 Hz
Drošinātājs 10 A ... 16 A
Ārpus Eiropas: pārbaudiet, vai strāvas veids, kas norādīts iekārtai, sakrīt ar elektrotīkla vērtībām. Informāciju par iekārtu skatiet informācijas plāksnītē.
→ *"Iekārtas iepazīšana"* 64. lappusē
3. Pieslēdziet iekārtu kontaktligzdai, kas atrodas iekārtas tuvumā.
Arī pēc iekārtas uztādīšanas kontaktligzda ir jābūt brīvi pieejamai.



Brīdinājums

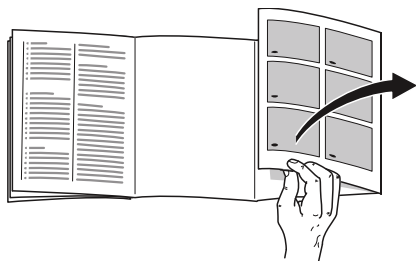
Strāvas trieciena risks!

Ja elektrotīkla pieslēguma vada garums nav pietiekams, nekādā gadījumā neizmantojiet daudznodalījumu kontaktligzdas vai pagarinātājus. Tā vietā sazinieties ar tehniskā servisa dienestu, lai noskaidrotu alternatīvas.



Iekārtas iepazīšana

Atveriet pēdējās lapas atloku ar attēliem. Atkarībā no aprīkojuma iekārta var atšķirties no attēlos redzamajiem piemēriem.



Iekārta

→ attēls **1**

* Ne visos modeļos.

- A** Atvēsinātais nodaļījums
- B** Svaiguma saglabāšanas nodaļījums
- C** Saldētava
- 1**...**10** Vadības elementi
- 11** Apgaismojums
- 12** Sadalītājplate ar mitruma regulatoru
- 13** Dārzeņu nodaļījums
- 14** Svaiguma saglabāšanas tvertne
- 15*** Saldējamo produktu tvertne (sekla)
- 16*** Saldējamo produktu trauks
- 17** Saldējamo produktu tvertne (liela)
- 18** Saldējamo produktu tvertne (maza)
- 19** Informācijas plāksnīte
- 20** Nodaļījums sviestam un sieram
- 21** Plaukts lielām pudelēm

Vadības elementi

→ attēls **2**

- 1** Taustiņš **①**
Tiek ieslēgta vai izslēgta iekārta.
- 2** Taustiņš **Super** saldēšanas nodaļījumam
Ieslēdz vai izslēdz supersaldēšanas režīmu.
- 3** Taustiņš **< / >** Saldēšanas nodaļījums
Iestata temperatūru saldēšanas nodaļījumā.
- 4** Saldētavas temperatūras rādījums
Rāda iestatīto temperatūru °C.
- 5** Taustiņš **Alarm**
Tiek atslēgts brīdinājuma skaņas signāls.
- 6** **0°C**
Indikators mirdz, ja iekārta darbojas.
- 7** Taustiņš **□**
Ieslēdz vai izslēdz Home Connect.
- 8** Taustiņš **< / >** Dzesēšanas nodaļījums
Iestata temperatūru dzesēšanas nodaļījumā.
- 9** Atvēsinātā nodaļījuma temperatūras rādījums
Rāda iestatīto temperatūru °C.
- 10** Taustiņš **Super** dzesēšanas nodaļījumam
Ieslēdz vai izslēdz superdzesēšanas režīmu.

Aprīkojums

(ne visos modeļos)

Plaukts

→ attēls **3**

Plaukta izkārtojumu var mainīt:
■ izvelciet un izņemiet plauktu.

Pudeļu nodaļums→ attēls **4**

Pudeļu plauktā var droši novietot pudeles.

Plaukta izkārtojumu var mainīt:

- izvelciet un izņemiet plauktu.

Dārzeņu nodaļums→ attēls **5**

Tvertni var izņemt:

- Tvertni aizmugurē paceliet un izņemiet.

Tvertni var ievietot:

- Uzlieciet tvertni uz izvelkamajām sliedēm un iebīdīet ierīcē.

Saldējamo produktu trauks→ attēls **6**

Trauku var izņemt:

1. Izvelciet tvertni līdz galam.
2. Paceliet un izvelciet trauku.

Nodaļums saldētiem produktiem→ attēls **7**

Tvertni var izņemt:

- izvelciet tvertni līdz galam, paceliet tās priekšdaļu un izņemiet to.

Plaukts→ attēls **8**

Plauktu var izņemt:

- paceliet plauktu uz augšu un izņemiet to.

Sviesta nodaļums un siera nodaļums→ attēls **9**

Lai atvērtu nodaļumu, rīkojieties šādi:

- Vidū viegli piespiediet vāka apakšdaļu.
Nodaļums tiek atvērts no augšas uz leju. Vāks tiek pabīdīts zem nodaļuma.

Pudeļu turētājs→ attēls **10**

Atverot un aizverot durvis:

- pudeļu turētājs neļauj pudelēm apgāzties.

Trauks ledus pagatavošanai

Lai pagatavotu ledu:

1. piepildiet 3/4 trauka ledus pagatavošanai ar ūdeni un ielieciet saldētavā.

Norādījums: Sasalušu trauku ledus pagatavošanai drīkst izņemt tikai ar neasu priekšmetu (piem., karotes kātu).

2. Lai izņemtu ledu gabaliņus, īsu brīdi turiet trauku ledus pagatavošanai tekoša ūdens strūklā vai to nedaudz pagrieziet.

Aukstuma akumulators

Ja nav elektrības vai ir radies traucējums:

- aukstuma akumulators kavē sasaldēto produktu sasilšanu.

Norādījums: Maksimālo glabāšanas laiku panāksiet, novietojot aukstuma akumulatoru augšējā nodaļumā uz pārtikas produktiem.

Aukstuma akumulatoru var izņemt, lai īslaicīgi atvēsinātu pārtikas produktus, piem., aukstumsomā.



Iekārtas lietošana

Iekārtas ieslēgšana

1. Nospiediet taustiņu ①. Iekārta sāk dzesēšanu. Brīdinājuma signāls, mirgojošs saldētavas temperatūras rādītums un izgaismots taustiņš **Alarm** norāda, ka saldētava vēl nav pietiekami auksta.
2. Nospiediet taustiņu **Alarm**. Brīdinājuma signāls tiek izslēgts.
3. Iestatiet vajadzīgo temperatūru.
→ *"Temperatūras iestatīšana"*
66. lappusē

Lietošanas norādījumi

- Pēc iekārtas ieslēgšanas var paiet vairākas stundas, līdz tiek sasniegta iestatītā temperatūra. Nelieciet pārtikas produktus, kamēr nav sasniegta izvēlēta temperatūra.
- Pateicoties pilnībā automatiskajai sistēmai NoFrost, saldētavā neveidojas ledus. Atkausēšana nav jāveic.
- Korpusa priekšpusē malas tiek daļēji nedaudz apsildītas. Tas nepieciešams, lai mazinātu kondensāta veidošanos durvju blīvējuma daļā.
- Ja tūlīt pēc iekārtas durvju aizvēršanas tās nevar atvērt: pagaidiet īsu brīdi, līdz ir samazinājies pretspiediens.

Iekārtas izslēgšana un lietošanas pārtraukšana

Lerīces izslēgšana

- Nospiediet taustiņu ①. Iekārta vairs nedzesē.

Iekārtas sagatavošana ilgākam dīkstāvei

Ja iekārta ilgāku laiku netiek lietota, rīkojieties, kā norādīts tālāk.

1. Nospiediet taustiņu ①. Iekārta vairs nedzesē.
2. Atvienojiet kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju.
3. Izīriiet iekārtu.
4. Atstājiet iekārtu atvērtu.

Temperatūras iestatīšana

Ieteicamā temperatūra

Dzesētava:	+4 °C
Saldētava:	-18 °C

Atvēsinātais nodalījums

- Nospiediet taustiņu < / > tik daudz reižu, līdz ir redzams vēlamās temperatūras rādītums.

Svaiguma saglabāšanas nodalījums

Svaiguma saglabāšanas nodalījuma temperatūra tiek saglabāta tuvu 0 °C.

Norādījums: Ja svaiguma saglabāšanas nodalījumā produkti apsalst, noregulējiet siltāku temperatūru. → *"Traucējumi, ko darīt?"*
80. lappusē

Saldētava

- Nospiediet taustiņu < / > tik daudz reižu, līdz ir redzams vēlamās temperatūras rādījums.

Superdzesēšanas režīms

Superdzesēšanas režīmā dzesēšanas nodaļumā tiek sasniegta zemākā iespējamā temperatūra.

Ieslēdziet superdzesēšanas režīmu, piemēram:

- pirms liela produktu daudzuma ievietošanas
- lai ātri atdzesētu dzērienus

Norādījums: Ja ir ieslēgts superdzesēšanas režīms, var palielināties trokšņa līmenis.

Pēc aptuveni 15 stundām iekārta pārslēdzas normālā darba režīmā.

Superdzesēšanas režīma ieslēgšana/izslēgšana:

- Nospiediet taustiņu **Super**.
Kad ir ieslēgts superdzesēšanas režīms, taustiņš mirdz.

Supersaldēšana

Automātiska supersaldēšana

Ievietojot siltus produktus, automātiski ieslēdzas automātiskā supersaldēšana.

Automātiskās supersaldēšanas laikā saldētavas nodaļums dzesē daudz vairāk nekā normālā darba režīmā.

Pateicoties supersaldēšanai, produkti ātri tiek pilnībā sasaldēti.

Norādījums: Ja ir ieslēgta automātiskā supersaldēšana, mirdz taustiņš **Super** un var palielināties trokšņu līmenis.

Pēc automātiskās supersaldēšanas beigām iekārta automātiski pārslēdzas normālā darba režīmā.

Automātiskās supersaldēšanas manuāla atcelšana:

- Nospiediet taustiņu **Super**.

Manuāla supersaldēšana

Manuālas supersaldēšanas laikā saldētavas nodaļumā tiek sasniegta zemākā iespējamā temperatūra.

Ieslēdziet supersaldēšanu, piem.:

- lai ātri pilnībā sasaldētu produktus
- 4 ... 6 stundas pirms vairāk nekā 2 kg produktu ievietošanas
- lai maksimāli izmantotu saldēšanas jaudu
→ *"Maksimālā saldēšanas jauda"*
75. lappusē

Norādījums: Ja ir ieslēgta supersaldēšana, var palielināties trokšņu līmenis.

Pēc apm. 2½ dienām iekārta tiek pārslēgta normālā darba režīmā.

Supersaldēšanas režīma ieslēgšana/izslēgšana:

- Nospiediet taustiņu **Super**.
Kad ir ieslēgts supersaldēšanas režīms, taustiņš mirdz.

Atvaļinājuma režīms

Ja ilgāku laiku nebūsiat mājās, iekārtu var pārslēgt ekonomiskā atvaļinājuma režīmā.

Dzesētavas temperatūra automātiski tiek iestatīta uz +14 °C.

Šajā laikā dzesētavā nedrīkst glabāt nekādus pārtikas produktus.

Saldētavas temperatūra netiek mainīta.

Atvaļinājuma režīma ieslēgšana:

- Spiediet dzesēšanas nodaļējuma taustiņu > tik bieži, līdz indikators rāda **9 Ho**.
Ja ir ieslēgts atvaļinājuma režīms, dzesēšanas nodaļējuma temperatūras indikators vairs nerāda temperatūru.

Atvaļinājuma režīma izslēgšana:

- Spiediet dzesēšanas nodaļējuma taustiņu < tik bieži, līdz indikatorā **9** redzama vajadzīgā temperatūra.



Trauksme

Durvju signalizācija

Ja iekārtas durvis ir atvērtas ilgāk, ieslēdzas durvju signalizācija.

- Aizveriet durvis vai nospiediet taustiņu **Alarm**.
Brīdinājuma signāls tiek izslēgts.

Temperatūras signalizācija

Ja saldētavas nodaļījumā kļūst pārāk silts, ieslēdzas temperatūras brīdinājuma signāls.

Uzmanību!

Kušana var sekmēt baktēriju vairošanos un izraisīt saldēto produktu bojāšanos

Pilnīgi vai daļēji atkausētus saldētos produktus nedrīkst atkārtoti sasaldēt. Tos var atkārtoti sasaldēt tikai pēc pagatavošanas, vārot vai cepot. Šādus produktus vairs nedrīkst glabāt maksimālo glabāšanas laiku.

Norādījums: Tālāk norādītajos gadījumos signalizācija var ieslēgties, neradot apdraudējumu saldētajiem produktiem:

- Tiek sākta iekārtas lietošana.
- Tiek ievietots liels daudzums svaigu pārtikas produktu.
- Saldētavas nodaļējuma durvis ir atvērtas pārāk ilgi.

Skatiet siltāko temperatūru un izslēdziet brīdinājuma signālu:

- Nospiediet taustiņu **Alarm**.
Īsu brīdi ir redzama siltākā temperatūra, kāda ir bijusi saldētavā. Pēc tam atkal ir redzama iestatītā temperatūra.
No šā brīža tiek noteikta un saglabāta jauna siltākā temperatūra.
- Norādījums:** Taustiņš **Alarm** mirdz tik ilgi, līdz atkal tiek sasniegta iestatītā temperatūra.



Home Connect

Šo iekārtu var pieslēgt Wi-Fi tīklam un attālināti vadīt ar mobilo ierīci.

Norādījums: Wi-Fi ir uzņēmuma Wi-Fi Alliance reģistrēta prečzīme.

Šādos gadījumos iekārta darbojas kā ledusskapis bez tīkla savienojuma, un to joprojām var vadīt manuāli ar vadības elementiem:

- Iekārta nav savienota ar mājas tīklu.
- Iekārtas uzstādīšanas valstī netiek piedāvāts Home Connect pakalpojums. Sarakstu ar valstīm, kurās tiek piedāvāts Home Connect, skat. vietnē www.home-connect.com.

Norādījums: Ievērojiet šajā lietošanas instrukcijā sniegtos drošības norādījumus. Pārliecinieties, ka tie tiek ievēroti arī tad, kad lietojat iekārtu ar Home Connect lietotni un neesat mājās.
→ *"Drošības tehnikas noteikumi"*

57. lappusē

Ievērojiet arī norādījumus Home Connect lietotnē.

Home Connect izveide

Norādījumi

- Ievērojiet Home Connect instrukciju, kas ir pieejama lejupielādei www.neff-home.com pie instrukcijām. Šim nolūkam meklēšanas ailē ierakstiet iekārtas E numuru.
- Pēc iekārtas ieslēgšanas nogaidiet vismaz divas minūtes, līdz ir pabeigta iekārtas iekšējā inicializācija. Tikai pēc tam izveidojiet Home Connect.

- Lai varētu veikt iestatījumus ar Home Connect, mobilajā ierīcē jāuzstāda Home Connect lietotne. Šim nolūkam ievērojiet pievienotos Home Connect dokumentus. Veiciet lietotnē norādītās darbības, lai veiktu iestatījumus.
- Ja iekārtu ilgāku laiku nelieto, Home Connect izvēlnē automātiski aizveras. Norādījumus par Home Connect izvēlnes atvēršanu skatiet attiecīgo nodaļu sākumā.

Automātisks savienojums ar mājas tīklu (WLAN)

Ja ir pieejams WLAN maršrutētājs ar WPS funkciju, ledusskapis var automātiski savienoties ar mājas tīkla disku.

1. Nospiediet taustiņu .
Dzesētavas temperatūras indikators rāda **Cn**.
2. Spiediet dzesētavas taustiņu  tik bieži, līdz dzesētavas temperatūras indikators rāda **AC** un saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**.
3. Nospiediet saldētavas taustiņu . Iekārta ir gatava automātiskam savienojumam.
Saldētavas temperatūras indikators 2 minūtes rāda animāciju. Tiklīdz ir redzama animācija, iekārta ir gatava automātiskam savienojumam.
4. 2 minūšu laikā aktivizējiet WPS funkciju mājas tīkla maršrutētājā (piemēram, ar WPS/WLAN taustiņu, ņemiet vērā informāciju maršrutētāja dokumentos).
Kad savienojums ir izveidots, saldētavas temperatūras indikatorā mirgo **On**.
Ledusskapis ir gatavs savienojumam ar lietotni.

Norādījums: Ja saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**, nebija iespējams izveidot savienojumu.

1. Pārbaudiet, vai ledusskapis atrodas mājas tīkla diska (WLAN) sniedzamības zonā.
2. Atkārtojiet darbību vai izveidojiet savienojumu manuāli.

Manuāls savienojums ar mājas tīklu (WLAN)

Ja esošajam WLAN maršrutētājam nav WPS funkcijas vai tas nav zināms, ledusskapi ar mājas tīkla disku var savienot manuāli.

1. Nospiediet taustiņu .
Dzesētavas temperatūras indikators rāda **Cn**.
2. Spiediet dzesētavas taustiņu  tik bieži, līdz dzesētavas temperatūras indikators rāda **SA** un saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**.
3. Nospiediet saldētavas taustiņu . Iekārta ir gatava manuālam savienojumam.
Saldētavas temperatūras indikators rāda animāciju.
Tiklīdz ir redzama animācija, iekārta ir gatava manuālam savienojumam.
4. Ledusskapim tagad ir izveidots savs WLAN tīkls ar tīkla nosaukumu HomeConnect.
Šim tīklam tagad varat pieslēgties ar mobilo ierīci.
5. Mobilās ierīces iestatījumu izvēlnē atveriet WLAN iestatījumus.
6. Mobilo ierīci savienojiet ar WLAN tīklu HomeConnect.
Parole: HomeConnect
Savienojuma izveide var ilgt līdz 60 sekundēm.
7. Pēc veiksmīga savienojuma izveides atveriet Home Connect lietotni mobilajā ierīcē.
Lietotne meklē ledusskapi.

8. Tiklīdz ledusskapis ir atrasts, attiecīgajos laukos ievadiet tīkla nosaukumu (SSID) un paroli (Key) savam mājas tīklam (WLAN).
9. Apstipriniet ar pogu **Pārsūtīt uz mājas ierīcēm**.
 - Kad savienojums ir izveidots, saldētavas temperatūras indikatorā mirgo **On**.
Tagad ledusskapi var savienot ar lietotni.
 - Ja saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**, nebija iespējams izveidot savienojumu.
Pārbaudiet, vai ledusskapis atrodas mājas tīkla diska (WLAN) sniedzamības zonā.
Atkārtojiet darbību.

Ledusskapja savienošana ar lietotni Home Connect

1. Nospiediet taustiņu .
Dzesēšanas nodaļējuma temperatūras indikators rāda **Cn**.
2. Spiediet dzesēšanas nodaļējuma taustiņu + tik bieži, līdz dzesēšanas nodaļējuma temperatūras indikators rāda **PA** un saldētavas nodaļējuma temperatūras indikators rāda **OF**.
3. Nospiediet saldētavas nodaļējuma taustiņu , lai iekārtu savienotu ar lietotni.
Saldētavas nodaļējuma temperatūras indikators rāda animāciju.
Tiklīdz ledusskapis ir savienots ar lietotni, saldētavas nodaļējuma temperatūras indikators rāda **On**.
4. Atveriet lietotni un gaidiet, līdz ir redzams ledusskapis.
Ar **Pievienot** apstipriniet savienojumu starp lietotni un ledusskapi.
Ja ledusskapis automātiski nav redzams, lietotnē klikšķiniet **Pievienot iekārtu** un izpildiet norādījumus. Tiklīdz ledusskapis ir redzams, pievienojiet to ar **+**.

5. Izpildiet norādījumus lietotnē, līdz process ir pabeigts.
Dzesēšanas nodalījuma temperatūras indikators rāda **PA** un saldētavas nodalījuma temperatūras indikators rāda **On**.

Ledusskapis ir savienots ar lietotni. Ja savienojums nav izdevies, pārbaudiet, vai mobilā ierīce ir savienota ar mājas tīklu (WLAN). Pēc tam atkārtojiet savienojuma izveidi.

Ja saldētavas nodalījuma temperatūras indikatorā parādās **Er**, atiestatiet Home Connect iestatījumus.

Norādījums: Atiestates gadījumā visi Home Connect iestatījumi tiek atiestatīti.

Signāla stipruma pārbaude

Signāla stiprums būtu jāpārbauda, ja nedarbojas savienojuma izveide.

1. Nospiediet taustiņu .
Dzesētavas temperatūras indikators rāda **Cn**.
2. Spiediet dzesētavas taustiņu  tik bieži, līdz dzesētavas temperatūras indikators rāda **SI**. Saldētavas temperatūras indikatorā parādās vērtība no 0 (nav uztveršanas) līdz 3 (pilnīga uztveršana).
Signāla stiprumam jābūt vismaz 2. Ja signāla stiprums ir pārāk zems, savienojums var pārtrūkt.
 - Novietojiet maršrutētāju un ledusskapi vienu otram tuvāk.
 - Nodrošiniet, lai savienojumam netraucētu sienas.
 - Vai uzstādiet retranslatoru, lai pastiprinātu signālu.

Home Connect iestatījumu atiestate

Ja, mēģinot izveidot savienojumu, rodas problēma vai vēlaties pieteikt iekārtu citā mājas tīklā (WLAN), Home Connect iestatījumus var atiestatīt:

1. Nospiediet taustiņu .
Dzesētavas temperatūras indikators rāda **Cn**.
2. Spiediet dzesētavas taustiņu  tik bieži, līdz dzesētavas temperatūras indikators rāda **rE** un saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**.
3. Nospiediet saldētavas taustiņu .
Saldētavas temperatūras indikators 15 sekundes rāda animāciju. Pēc tam saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**.
Home Connect iestatījumi ir atiestatīti.

Home Connect programmatūras atjauninājumu instalēšana

Ledusskapis regulāri pārbauda, vai nav pieejami Home Connect programmatūras atjauninājumi.

Ja ir pieejams atjauninājums, dzesētavas temperatūras indikators rāda **UP**.

Nospiežot jebkuru taustiņu, indikators tiek atiestatīts iestatītajā temperatūrā.

Atjauninājuma instalēšana:

1. Nospiediet taustiņu .
Dzesētavas temperatūras indikators rāda **Cn**.
2. Spiediet dzesētavas taustiņu  tik bieži, līdz dzesētavas temperatūras indikators rāda **UP** un saldētavas temperatūras indikators rāda **OF**.

lv Home Connect

3. Nospiediet saldētavas taustiņu (</>). Saldētavas temperatūras indikators rāda animāciju. Atjauninājums tiek instalēts. Instalēšanas laikā visi taustiņi ir bloķēti.
- Ja instalēšana ir veiksmīgi pabeigta, saldētavas temperatūras indikators rāda **On**.
 - Ja instalēšana nav veiksmīgi pabeigta, saldētavas temperatūras indikators rāda **Er**. Palaidiet atjauninājumu vēlreiz vēlāk.
- Ja arī pēc vairākiem mēģinājumiem instalēšana nav izdevusies, informējiet klientu servisu.

Norāde par datu aizsardzību

Pēc Home Connect iekārtas pirmā savienojuma ar internetam piesaistītu WLAN tīklu iekārta nosūta Home Connect serverim šādu kategoriju datus (pirmā reģistrācija):

- nepārprotamu iekārtas identifikatoru (ko veido iekārtas kodi un iebūvētā Wi-Fi sakaru moduļa MAC adrese);
- Wi-Fi sakaru moduļa drošības sertifikātu (savienojuma informācijas tehniskai aizsardzībai);
- mājas iekārtas pašreizējo programmatūras un aparatūras versiju;
- iespējams, iepriekš veiktas atiestates uz rūpnīcas iestatījumiem statusu.

Šī pirmā reģistrācija sagatavo Home Connect funkcijas lietošanu un ir nepieciešama tikai brīdī, kad Home Connect funkciju lietošiet pirmo reizi.

Norādījums: Ievērojiet, ka Home Connect funkcija ir lietojama tikai kopā ar Home Connect lietotni. Informāciju par datu aizsardzību var atvērt Home Connect lietotnē.

Atbilstības deklarācija

Ar šo Constructa-Neff Vertriebs-GmbH apliecina, ka iekārta ar radiosakaru funkciju atbilst Direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām un citiem attiecīgajiem noteikumiem.

Detalizēta RED atbilstības deklarācija ir pieejama interneta vietnē www.neff-home.com iekārtas produkta lapā papildu dokumentu sadaļā.



2,4 GHz diapazons: 100 mW maks.
5 GHz diapazons: 100 mW maks.

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
	SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	
5 GHz Wi-Fi: tikai lietošanai iekštelpās								



Atvēsinātais nodaļījums

Dzesēšanas nodaļījums ir piemērots piena produktu, olu, gatavu ēdienu, ceptu izstrādājumu, atvērtu konservu un cietā siera glabāšanai.

Temperatūru var iestatīt +3 °C ... +8 °C robežās.

Pateicoties glabāšanas iespējai atvēsinātajā nodaļījumā, ātri bojājošos produktus var glabāt īsu vai vidēji ilgu laiku. Jo zemāka izvēlēta temperatūra, jo lēnāk noris fermentēšanās, ķīmiskās reakcijas un mikroorganismu izraisīta produktu bojāšanās. Temperatūra, kas ir vienāda ar +4 °C vai zemāka, nodrošina optimālu pārtikas produktu svaigumu un glabāšanas drošību.

Produktu ievietošanas principi

- Ievietojiet svaigus, nebojātus pārtikas produktus. Tādējādi tiks ilgāk saglabāts svaigums un kvalitāte.
- Ievērojiet ražotāja norādīto gatavo pārtikas produktu un iepakoto pārtikas produktu derīguma vai izlietošanas termiņu.
- Lai saglabātu pārtikas produktu aromātu, krāsu un svaigumu, tiem ir jābūt hermētiski iepakotiem vai nosegtiem. Tādējādi tiks nodrošināts, ka tiek saglabāta pārtikas produktu garša un novērsta plastmasas daļu iekrāsošanās.
- Siltiem pārtikas produktiem un dzērieniem vispirms ļaujiet atdzist, un pēc tam ievietojiet tos atvēsinātajā nodaļījumā.

Nemiet vērā atvēsinātā nodaļījuma aukstuma zonas

Gaisa cirkulācijas ietekmē atvēsinātajā nodaļījumā veidojas zonas ar atšķirīgu temperatūru.

Aukstākā zona

Aukstākā zona ir uz sadalītājpates un lielo pudeļu nodaļījumā.

Vissiltākā zona

Vissiltākā zona ir augšā pie durvīm.

Norādījumi

- Vissiltākajā zonā glabājiet, piemēram, cieto sieru un sviestu. Tādējādi siers var attīstīt tālāk savu aromātu un sviests nesacietē.
- Svaiguma saglabāšanas nodaļījumā glabājiet jutīgus pārtikas produktus, piem., zivis, desu un gaļu.
→ "Svaiguma saglabāšanas nodaļījums" 73. lappusē



Svaiguma saglabāšanas nodaļījums

Svaiguma saglabāšanas nodaļījuma temperatūra tiek saglabāta tuvu 0 °C.

Zemā temperatūra un optimālais gaisa mitrums nodrošina svaigu pārtikas produktu ideālus uzglabāšanas apstākļus.

Pateicoties glabāšanai, saglabājot svaigumu, svaigus pārtikas produktus var uzglabāt svaigus trīs reizes ilgāk nekā dzesēšanas nodaļījumā - vēl ilgākam svaigumam, uzturvērtībai un labākai garšai.

Dārzeņu nodalījums

→ attēls **11**

Dārzeņu tvertne ir optimāla vieta svaigu augļu un dārzeņu glabāšanai. Gaisa mitrumu dārzeņu tvertnē var regulēt, izmantojot sadalītājplates mitruma regulatoru un īpašu blīvējumu.

Gaisa mitrumu dārzeņu tvertnē var iestatīt atkarībā no uzglabājamo preču veida un daudzuma:

- ja galvenokārt tiek glabāti augļi vai ja tvertne ir pilna – iestatiet zemāku gaisa mitrumu
- ja galvenokārt tiek glabāti dārzeņi, dažādi produkti vai tvertne nav pilna – iestatiet augstāku gaisa mitrumu

Norādījumi

- Lai maksimāli saglabātu aukstumjutīgu augļu (piem., ananāsu, banānu, papaiju un citrusaugļu) un dārzeņu (piem., baklažānu, gurķu, kabaču, paprikas, tomātu un kartupeļu) kvalitāti un aromātu, glabājiet tos ārpus iekārtas temperatūras aptuveni +8 °C ... +12 °C robežās.
- Atkarībā no glabājamiem produktiem un to daudzuma dārzeņu tvertnē var veidoties kondensāts. Noslaukiet kondensātu ar sausu audumu un pielāgojiet gaisa mitrumu dārzeņu tvertnē ar mitruma regulatoru.

Svaiguma saglabāšanas tvertne

→ attēls **1**/**14**

Šim uzglabāšanas klimatam svaiguma saglabāšanas tvertnē ir ideāli apstākļi gaļas, zivju un desu uzglabāšanai.

Uzglabāšanas laiks 0 °C temperatūrā

Uzglabāšanas laiks ir atkarīgs no sākotnējās kvalitātes.

Svaigas zivis, jūras produkti:	līdz 3 dienām
Putnu gaļa, gaļa (vārīta/cepta):	līdz 5 dienām
Liellopu, cūkas, jēra gaļa, desu izstrādājumi (sagriezti):	līdz 7 dienām
Kūpinātas zivis, brokoļi:	līdz 14 dienām
Salāti, fenhelis, aprikozes, plūmes:	līdz 21 dienai
Mikstais siers, jogurts, biezpiens, paniņas, ziedkāposti:	līdz 30 dienām



Saldētava

Saldētava ir piemērota:

- dziļi saldētu produktu glabāšanai;
- ledus gabaliņu gatavošanai;
- pārtikas produktu sasaldēšanai.

Temperatūru var iestatīt –16 °C ... –24 °C robežās.

Pateicoties glabāšanai sasaldētā veidā, ātri bojājošos pārtikas produktus var ilgi uzglabāt, būtiski nepazeminot kvalitāti, jo zema temperatūra ļoti palēnina vai aptur bojāšanos. Maksimāli saglabājas izskats, aromāts un visas vērtīgās sastāvdaļas.

Pārtikas produktu ilgai glabāšanai vispiemērotākā ir –18 °C vai zemāka temperatūra.

Laiks no svaiga pārtikas produkta ievietošanas līdz pilnīgai sasaldēšanai ir atkarīgs no šādiem faktoriem:

- noregulētās temperatūras,
- pārtikas produkta veida,
- saldēšanas nodalījuma pilnuma pakāpes,
- uzglabātā daudzuma un glabāšanas veida.

Mazāka produktu daudzuma sasaldēšana

Produktu sasaldēšana:

- aizmugurē uz lielās saldējamo produktu tvertnes novietotajā saldējamo produktu traukā vai sekļajā saldējamo produktu tvertnē
→ *"Iekārtas iepazīšana" 64. lappusē*
 - sākot no ārpuses labajā pusē
 - plašā zonā
- Tā tie pilnībā sasals visātrāk.

Maksimālā saldēšanas jauda

Maksimālā saldēšanas jauda norāda, kādu produktu daudzumu var pilnībā sasaldēt 24 stundu laikā.

Informāciju par maksimālo saldēšanas jaudu skatiet datu plāksnītē.

→ *"Iekārtas iepazīšana" 64. lappusē*

Lai izmantotu maksimālo saldēšanas jaudu, 24 stundas pirms svaigu produktu ievietošanas ieslēdziet supersaldēšanas režīmu.

→ *"Supersaldēšana" 67. lappusē*

Priekšnosacījumi maksimālās saldēšanas jaudas izmantošanai

1. Aptuveni 24 stundas pirms svaigu produktu ievietošanas: ieslēdziet supersaldēšanu.
→ *"Manuāla supersaldēšana" 67. lappusē*
2. Izņemiet no saldētavas traukus un novietojiet pārtikas produktus tieši uz plauktiem un saldētavas pamatnes.

3. Vispirms piepildiet ar pārtikas produktiem augšējo nodalījumu. Augšējā nodalījumā pārtikas produkti sasalst ātrāk.
4. Ja nepietiek ar augšējo nodalījumu, atlikušos produktus novietojiet zem augšējā nodalījuma priekšdaļā pa labi.
5. Svaigus produktus novietojiet maksimāli tuvu sānu sienām.

Pilnībā izmantojiet saldētavas tilpumu

Lai ievietotu maksimāli daudz saldētu produktu:

- izņemiet visas aprīkojuma daļas;
- novietojiet pārtikas produktus tieši uz plauktiem un saldētavas pamatnes.

Saldētu produktu iegāde

- Ievērojiet, lai iepakojums nebūtu bojāts.
- Pievērsiet uzmanību derīguma termiņam.
- Tirdzniecības vietā saldētavas temperatūrai ir jābūt –18 °C vai zemākai.
- Nepārtrauciet sasaldētu stāvokli: pēc iespējas transportējiet saldētos produktus izolējošā somā un ātri ievietojiet saldētavas nodalījumā.

Izvietojšanas principi

- Lielāku pārtikas produktu daudzumu sasaldējiet augšējā nodalījumā. Augšējā nodalījumā pārtikas produkti tiek sasaldēti ātrāk un saudzīgāk.
- Izvietojiet pārtikas produktus plauktos vai saldētavas traukos izvērstā veidā.

Iv Saldētava

- Pārtikas produkti, kurus vēlaties sasaldēt, nedrīkst saskarties ar sasaldētajiem pārtikas produktiem. Ja nepieciešams, pārvietojiet sasaldētos pārtikas produktus tiem paredzētos traukos.
- Lai iekārtā nodrošinātu optimālu gaisa cirkulāciju: iestumiet saldēto produktu traukus līdz atdurei.

Svaigu pārtikas produktu iesaldēšana

Iesaldēšanai izmantojiet tikai svaigus un nevainojamus pārtikas produktus.

Pārtikas produkti, kurus patērē vārītus, ceptus pannā vai cepeškrāsnī, iesaldēšanai ir piemērotāki nekā pārtikas produkti, kurus patērē svaigus.

Pirms iesaldēšanas atkarībā no pārtikas produkta jāveic sagatavošanās, lai maksimāli saglabātu uzturvērtību, aromātu un krāsu:

- dārzeņus nomazgājiet, sasmalciniet, blanšējiet;
- augļus nomazgājiet, izņemiet kauliņus un varbūt nomizojiet, varbūt pievienojiet cukuru vai askorbīnskābes šķīdumu.

Norādījumus skatiet attiecīgajā literatūrā.

Saldēšanai piemēroti produkti

- Cepti izstrādājumi
- Zivis un jūras veltes
- Gaļa
- Meža zvēru un putnu gaļa
- Dārzeņi, augļi un garšaugi
- Olas bez čaumalas
- Piena produkti, piem., siers, sviests un biezpiens
- Gatavi ēdieni un maltīšu pārpalikumi, piem., zupas, sautējumi, vārīta gaļa, vārītas zivis, kartupeļu ēdieni, sacepumi un saldie ēdieni

Saldēšanai nepiemēroti produkti

- Dārzenu veidi, kas parasti tiek lietoti svaigā veidā, piem., lapu salāti vai redīsi
- Nenolobītas vai cieti vārītas olas
- Vīnogas
- Nemizoti un nesagriezti āboli, bumbieri un persiki
- Jogurts, rūgušpiens, skābais krējums, saldaiss krējums un majonēze

Saldētu produktu iepakojšana

Pareiza iepakojuma un materiālu izvēle ir būtisks priekšnoteikums, lai tiktu saglabāta produkta kvalitāte, un tie novērš aukstuma izraisītu apdegumu rašanos.

1. Ievietojiet pārtikas produktu iepakojumā.
2. Izspiediet gaisu.
3. Hermētiski noslēdziet iepakojumu, lai pārtikas produkti nezaudētu garšu un neizkalstu.
4. Uzrakstiet uz iepakojuma tā saturu un sasaldēšanas datumu.

Piemērots iepakojums:

- plastmasas plēve;
- polietilēna (PE) cauruļveida plēve;
- alumīnija folija;
- sasaldēšanai paredzētas kārbas.

Piemērotas aizdares:

- gumija;
- plastmasas klipši;
- salizturīgas līmlentes.

Nepiemērots iepakojums:

- iepakojamais papīrs;
- pergamenta papīrs;
- celofāns;
- atkritumu maisi un lietoti iepirkumu maisiņi.

Sasaldēto produktu glabāšanas laiks temperatūrā –18 °C

Zivis, desa, gatavi ēdieni, cepti izstrādājumi:	līdz 6 mēnešiem
Putnu gaļa, gaļa:	līdz 8 mēnešiem
Dārzeņi, augļi:	līdz 12 mēnešiem

Saldēšanas kalendārs

Uzdrukātajā saldēšanas kalendārā ir norādīts maksimālais glabāšanas laiks mēnešos, ja tiek nodrošināta nemainīga temperatūra –18 °C.

Sasaldētu produktu atkausēšana

Atkausēšanas metode jāpielāgo pārtikas produktam un lietošanas nolūkam, lai maksimāli saglabātu produkta kvalitāti.

Atkausēšanas metodes:

- dzesēšanas nodalījumā (īpaši piemērota dzīvnieku izcelsmes pārtikas produktiem, piemēram, zivīm, gaļai, sieram, biezpienam);
- istabas temperatūrā (maizei);
- mikroviļņu krāsnī (nekavējoties patērējamiem vai pagatavojamiem pārtikas produktiem);
- cepeškrāsnī/uz plīts (nekavējoties patērējamiem vai pagatavojamiem pārtikas produktiem).

Uzmanību!

Pilnīgi vai daļēji atkausētus sasaldētos produktus nedrīkst no jauna iesaldēt. Tikai pēc pārstrādes ēdienā (vāritā vai ceptā) tos drīkst iesaldēt atkārtoti. Maksimālais glabāšanas ilgums vairs nav izmantojams.



Atkausēšana

Dzesēšanas nodalījums

Atkausēšana notiek automātiski.

Saldētava kamera

Pateicoties pilnībā automātiskajai sistēmai NoFrost saldējamajā kamerā neveidojas ledus. Vairs nav jāveic atkausēšana.



Tīrīšana

Uzmanību!

Nedrīkst būt iekārtu vai aprīkojuma daļas.

- Nedrīkst izmantot tīrīšanas līdzekļus un šķīdinātājus, kas satur smiltis, hloru vai skābi.
- Nedrīkst izmantot slīpēšanas sūkļus vai skrāpējošus sūkļus. Tas var izraisīt korozijas rašanos uz metāla daļām.
- Nekādā gadījumā plauktus un traukus nedrīkst mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā. Šīs daļas var deformēties.

Rīkojieties, kā norādīts tālāk.

1. Izslēdziet iekārtu.
2. Atvienojiet kontaktdakšu vai izslēdziet drošinātāju.
3. Izņemiet pārtikas produktus un novietojiet vēsā vietā. Ja ir pieejams: nolieciet uz pārtikas produktiem aukstuma akumulatoru.
4. Ja ir pieejams: gaidiet, līdz ir atkusis apsarmojums.

lv Tīršana

5. Iztīriet iekārtu ar mīkstu drānu, remdenu ūdeni un nelielu daudzumu mazgāšanas līdzekļa ar neitrālu pH vērtību.

Uzmanību!

Ūdens, kas tiek izmantots mazgāšanai, nedrīkst nokļūt apgaismojumā vai caur noteces atveri iztvaikošanas nodalījumā.

6. Nomazgājiet durvju blīvējumu ar tīru ūdeni un rūpīgi noslaukiet sausu.
7. Atkal pieslēdziet iekārtu elektrotīklam, ieslēdziet to un ievietojiet pārtikas produktus.

Aprīkojuma tīršana

Lai veiktu tīršanu, izņemiet iekārtas maināmās daļas.

→ "Aprīkojums" 64. lappusē

Sadalītājplate un dārzeņu tvertnes vāks

Sadalītājplates izņemšana

→ attēls 12

- Izņemiet stikla plati, spiediet sviru apakšpusē abās pusēs, velciet uz priekšu sadalītājplati, paceliet to un sāniski izvelciet.

Dārzeņu tvertnes vāka izņemšana

- Paceliet vāku, velciet uz priekšu un sāniski izvelciet.

Dārzeņu tvertnes vāka un sadalītājplates ievietošana

→ attēls 14

1. Ievietojiet dārzeņu tvertnes vāku.
2. Ievietojiet sadalītājplati.
3. Ievietojiet stikla plati.

Izvelkamās sliedes

→ attēls 13

Izvelkamo sliežu izbūve

1. Izvelciet izvelkamo sliedi.
2. Pārbidiet fiksatoru bultas virzienā.
3. Atbrīvojiet izvelkamo sliedi no aizmugures tapas.
4. Sabīdiet kopā izvelkamo sliedi, virs aizmugures tapas bīdiet uz mugurpusi un nofiksējiet.

Izvelkamo sliežu montāža

1. Novietojiet izvelkamo sliedi izvilkta stāvoklī uz priekšējās tapas.
2. Izvelkamās sliedes nofiksēšanai pavelciet to viegli uz priekšu.
3. Ievietojiet izvelkamo sliedi aizmugures tapā.
4. Bīdiet fiksatoru uz mugurpusi.



Smakas

Nepatīkamu smaku gadījumā:

1. Izslēdziet ierīci ar ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu ①.
2. Izņemiet visus pārtikas produktus no ierīces.
3. Iekšējā korpusa tīrīšana. → "Tīrīšana" 77. lappusē
4. Notīriet visus iepakojumus.
5. Pārtikas produktus, kuriem ir stipra smaka, hermētiski iepakojiet, lai novērstu smakas izdalīšanos.
6. Atkal ieslēdziet ierīci.
7. Sakārtojiet pārtikas produktus.
8. Pēc 24 stundām pārbaudiet, vai atkal rodas smaka.



Apgaismojums

Iekārta ir aprīkota ar gaismas diodes apgaismojumu, kam nav vajadzīga apkope.

Apgaismojuma remontu drīkst veikt tikai tehniskā servisa dienests vai pilnvaroti kvalificēti darbinieki.



Trokšņi

Parasti trokšņi

Norādījums: Ja ir ieslēgta automātiskā vai manuālā supersaldēšana, var rasties pastiprināti iekārtas darbības trokšņi.

Dūkoņa: darbojas kāds no motoriem, piem., saldēšanas iekārta, ventilators.

Burboļošana, šņākšana vai skalošanās: aukstumaģents plūst pa caurulēm.

Klikšķi: tiek ieslēgts vai izslēgts motors, slēdzis vai magnētiskais vārsts.

Knakšķēšana: notiek automātiska atkausēšana.

Trokšņu novēršana

Iekārta nav novietota līdzeni: izmantojot līmeņrādi, iztaisnojiet iekārtu. Ja nepieciešams, palieciet nelielus paliktnus.

Trauki, nodalījumi vai plaukti svārstās vai iestrēgst: pārbaudiet izņemamās aprīkojuma daļas un, ja vajadzīgs, nomainiet tās.

Pudeles vai trauki saskaras: novietojiet pudeles un traukus ar lielāku atstarpi.

? Traucējumi, ko darīt?

Pirms sazināties ar tehniskā servisa dienestu, izmantojot šo tabulu, pārliecinieties, vai nevarat pats novērst traucējumu.

Temperatūra ievērojami atšķiras no iestatītās temperatūras.

Izslēdziet iekārtu uz 5 minūtēm.

→ *"Iekārtas izslēgšana un lietošanas pārtraukšana" 66. lappusē*

Ja temperatūra ir pārāk augsta, vēlreiz pārbaudiet temperatūru pēc dažām stundām.

Ja temperatūra ir pārāk zema, vēlreiz pārbaudiet temperatūru nākamajā dienā.

Nedeg neviens rādījums.

Kontaktdakša nav stingri pievienota.

Pievienojiet kontaktdakšu.

Drošinātājs ir izdedzis.

Pārbaudiet drošinātāju.

Nav elektrības.

Pārbaudiet, vai ir elektrība.

Indikatorā ir redzams E....

Elektronika ir atpazinusī kļūdu.

Sazinieties ar tehniskā servisa dienestu.

→ *"Klientu serviss" 82. lappusē*

Skān brīdinājuma skaņas signāls un ir izgaismots taustiņš Alarm.

Nospiediet taustiņu **Alarm**. Trauksme ir izslēgta.

Iekārtas durvis ir atvērtas.

Aizveriet ierīces durvis.

Gaisa ieplūdes un izplūdes atveres ir nosegtas.

Atbrīvojiet gaisa ieplūdes un izplūdes atveres.

Ir ievietots liels daudzums svaigu pārtikas produktu. Nedrīkst pārsniegt maksimālo saldēšanas jaudu.

Rādījums mirgo, skān brīdinājuma skaņas signāls un ir izgaismots taustiņš Alarm.

Nospiediet taustiņu **Alarm**. Trauksme ir izslēgta.

Iekārtas durvis ir atvērtas.

Aizveriet iekārtas durvis.

Gaisa ieplūdes un izplūdes atveres ir nosegtas.

Atbrīvojiet gaisa ieplūdes un izplūdes atveres.

Ir ievietots liels daudzums svaigu pārtikas produktu. Nedrīkst pārsniegt maksimālo saldēšanas jaudu.

Rādījums mirgo.

Temperatūra saldētavā bija pārāk augsta.

Nospiežot taustiņu **Alarm**, 5 sekundes ir redzams siltākās temperatūras rādījums, kāda ir bijusi saldētavā. Nospiediet taustiņu **Alarm**. Rādījums vairs nemirgo.

Iekārta nedzesē, mirdz indikators un apgaismojums.

Ir ieslēgts izslēgšanas režīms.

Palaidiet iekārtas paštestu.

→ *"Iekārtas paštests" 82. lappusē*

Pēc tam, kad programma ir pabeigta, iekārta tiek pārslēgta normālā darba režīmā.

Automātiskā supersaldēšana neieslēdzas.

Iekārta pati lemj, vai ir nepieciešama automātiskā supersaldēšana, un automātiski to ieslēdz vai izslēdz.

Svaiguma saglabāšanas nodaļījumā ir pārāk silti vai auksti.

Standarta iestatījums ir noregulēts par augstu vai par zemu (piem., ja ir apsalums svaiguma saglabāšanas nodaļījumā).

Temperatūru svaiguma saglabāšanas nodaļījumā var noregulēt par 3 pakāpēm siltāku vai aukstāku. Ja temperatūra dzesēšanas nodaļījumā ir iestatīta uz pakāpi 0, svaiguma saglabāšanas nodaļījumā temperatūra ir tuvu 0 °C.

1. Nospiediet un turiet nospiešu dzesēšanas nodaļījuma taustiņu **Super**, līdz mirgo dzesēšanas nodaļījuma temperatūras indikators.
2. Lai izmainītu iestatījumu, nospiediet taustiņu **<I>**.
Pakāpe -3 atbilst visaukstākajam iestatījumam.
Pakāpe +3 atbilst vissiltākajam iestatījumam.
Pēc minūtes iestatītā pakāpe tiek saglabāta.



Tehniskā servisa dienests

Ja nevarat novērst traucējumu, vērsieties mūsu tehniskajā servisa dienestā. Mēs vienmēr atradīsim piemērotu risinājumu, arī lai novērstu nevajadzīgu tehniķa izsaukšanu.

Tuvākā tehniskā servisa dienesta kontaktinformāciju skatiet šajā instrukcijā vai pielikumā pievienotajā tehniskā servisa dienestu sarakstā.

Zvanot tehniskā servisa dienestam, lūdzu, norādiet ražošanas numuru (E nr.) un sagatavošanas numuru (F nr.).

→ *"Iekārtas iepazīšana" 64. lappusē*

Uzticieties ražotāja kompetencei.

Tādējādi būs nodrošināts, ka iekārtu remontē pieredzējis servisa speciālists, iekārtas remontam izmantojot tikai oriģinālās rezerves detaļas.

Iekārtas paštests

Iekārtā ir uzstādīta paštesta programma, kas rāda kļūmes, ko var novērst tehniskā servisa dienests.

1. Izslēdziet iekārtu un gaidiet 5 minūtes.
2. Ieslēdziet iekārtu.
3. Pēc ieslēgšanas pirmo 10 sekunžu laikā nospiediet saldēšanas nodalījuma taustiņu **Super** un turiet to nospiestu 3 ... 5 sekundes, līdz atskan skaņas signāls. Paštesta programma tiek palaista. Paštesta norises laikā atskan ilgs skaņas signāls.

- Ja pēc paštesta beigām atskan 2 skaņas signāli un atkal ir redzama iestatītā temperatūra: iekārta ir kārtībā.
- Ja pēc paštesta beigām atskan 5 skaņas signāli un 10 sekundes mirgo saldēšanas nodalījuma taustiņš **Super**: informējiet klientu servisu.

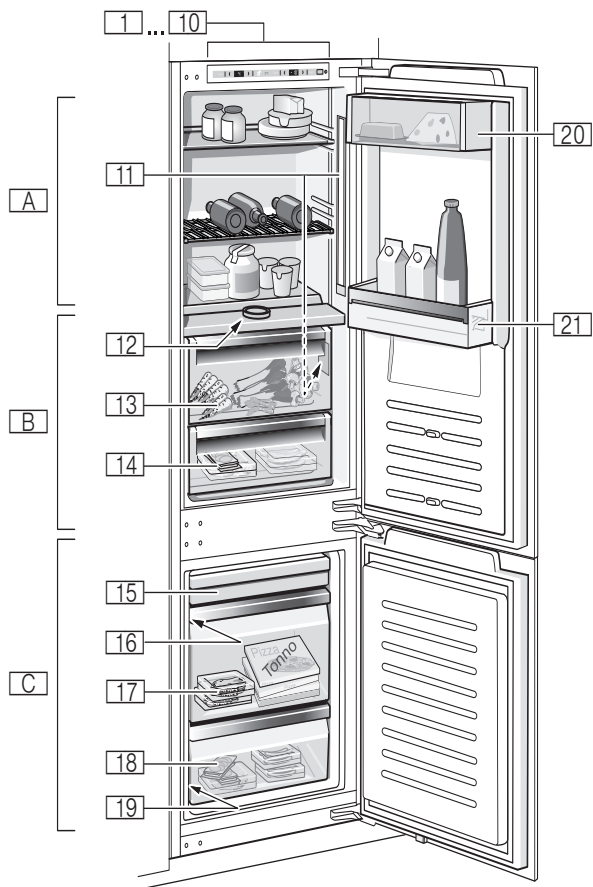
Pēc tam, kad programma ir pabeigta, iekārta tiek pārslēgta normālā darba režīmā.

Remonta uzdevums un konsultācijas traucējumu gadījumā

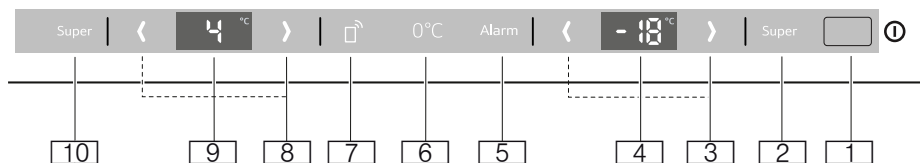
Tehniskā servisa dienestu kontaktinformāciju dažādās valstīs skatiet pielikumā pievienotajā tehniskā servisa dienestu sarakstā.

Garantija

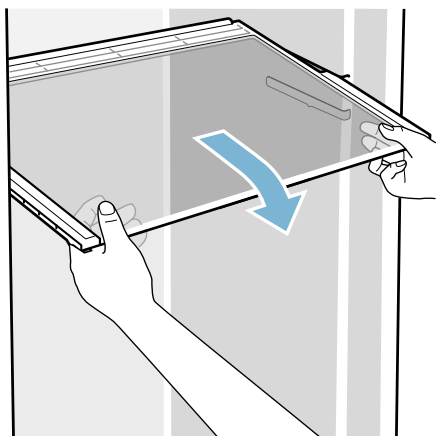
Plašāku informāciju par valstī spēkā esošo garantijas termiņu un garantijas nosacījumiem varat saņemt tehniskā servisa dienestā, tirdzniecības vietā un mūsu uzņēmuma vietnē.



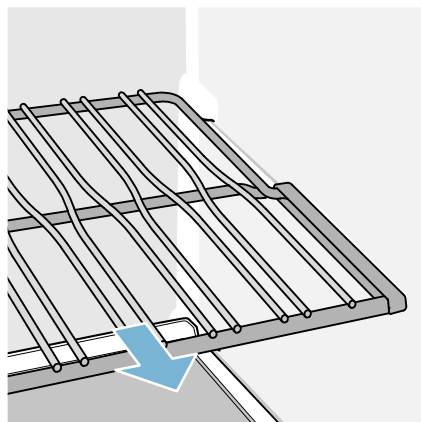
1



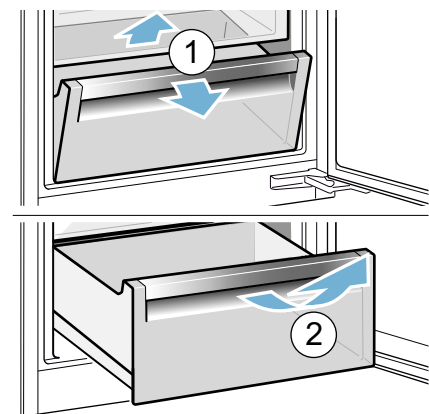
2



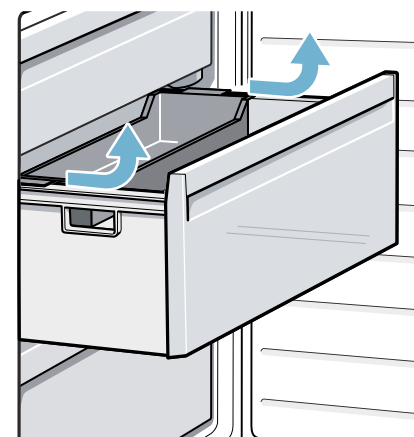
3



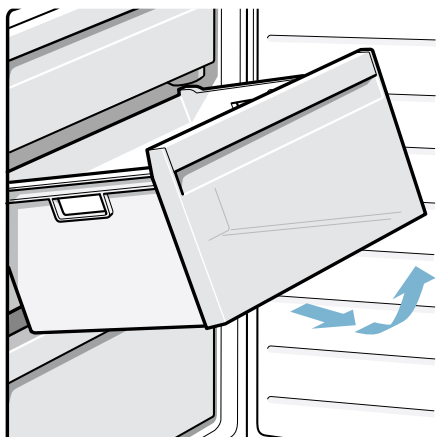
4



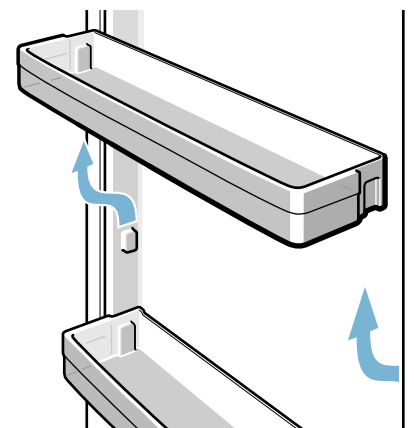
5



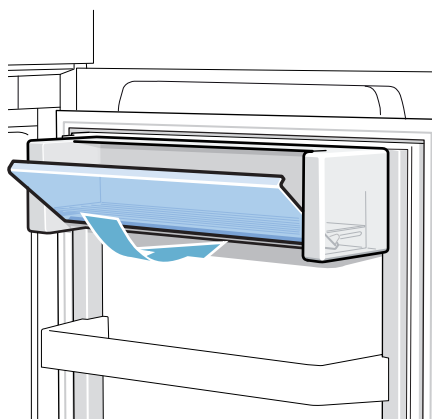
6



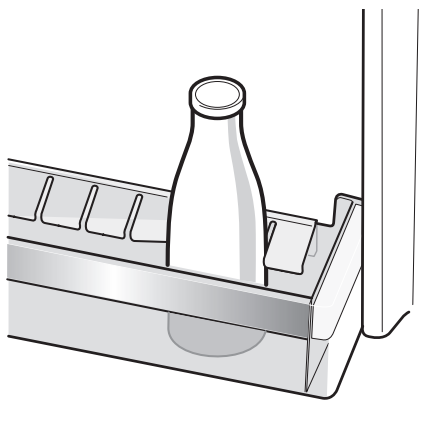
7



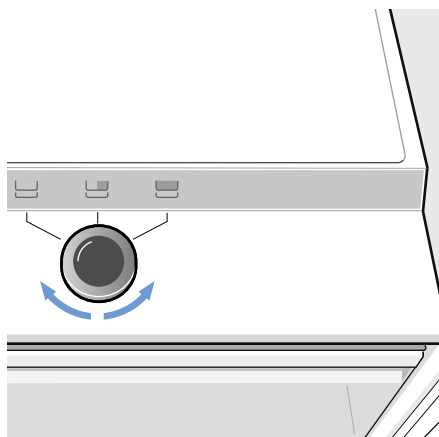
8



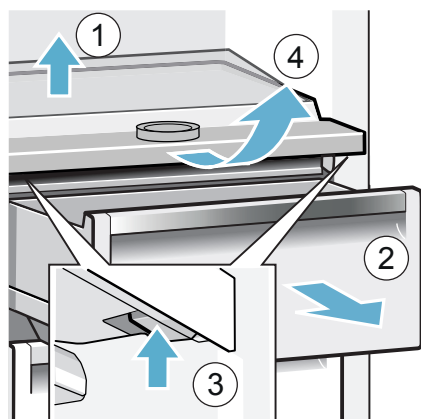
9



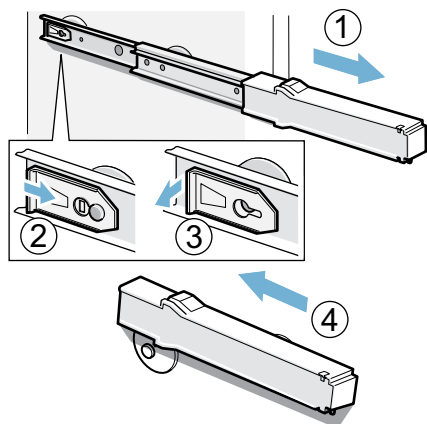
10



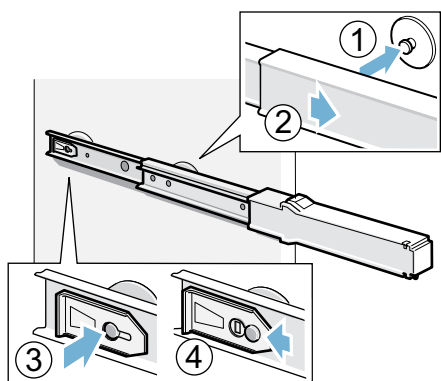
11

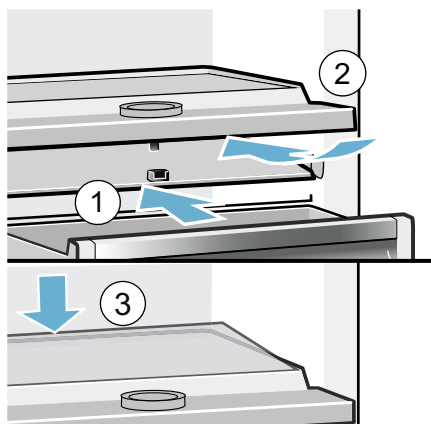


12



13







REGISTER YOUR PRODUCT
ONLINE [NEFF-HOME.COM](https://neff-home.com)

Constructa NEFF Vertriebs-GmbH |
Carl-Wery-Straße 34 | 81739 Munich
Germany



8001157887
(9904)
et, lt, lv